



MAGALI COUMERT, MARIE-CÉLINE ISAÏA, KLAUS KRÖNERT
& SUMI SHIMAHARA (DIR.)

RERUM GESTARUM SCRIPTOR

HISTOIRE ET HISTORIOGRAPHIE AU MOYEN ÂGE

Mélanges Michel Sot

III Philippe Depreux

979-10-231-2342-5



RERUM GESTARUM SCRIPTOR



CULTURES ET CIVILISATIONS MÉDIÉVALES

Collection dirigée par Dominique Boutet,

Jacques Verger & Fabienne Joubert

Dernières parutions

- Les Ducs de Bourgogne, la croisade et l'Orient (fin XIV^e-XV^e siècle)*
Jacques Paviot
- Femmes, reines et saintes (V^e-XII^e siècles)*
Claire Thiellert
- En quête d'utopies*
D. James-Raoul & C. Thomasset (dir.)
- La Mort écrite.*
Rites et rhétoriques du trépas au Moyen Âge
Estelle Doudet (dir.)
- Famille, violence et christianisme au Moyen Âge. Hommage à Michel Rouche*
M. Aurell & T. Deswarte (dir.)
- Les Ponts au Moyen Âge*
D. James-Raoul & C. Thomasset (dir.)
- Auctoritas. Mélanges à Olivier Guillot*
G. Constable & M. Rouche (dir.)
- Les « Dicter vertueulx » d'Eustache Deschamps.*
Forme poétique et discours engagé à la fin du Moyen Âge
M. Lacassagne & T. Lassabatère (dir.)
- L'Artiste et le Clerc. La commande artistique des grands ecclésiastiques à la fin du Moyen Âge (XIV^e-XVI^e siècles)*
Fabienne Joubert (dir.)
- La Dérision au Moyen Âge.*
De la pratique sociale au rituel politique
É. Crouzet-Pavan & J. Verger (dir.)
- Moult obscures paroles.*
Études sur la prophétie médiévale
Richard Trachsler (dir.)
- De l'écrin au cercueil.*
Essais sur les contenants au Moyen Âge
D. James-Raoul & C. Thomasset (dir.)
- Un espace colonial et ses avatars.*
Angleterre, France, Irlande (V^e-XV^e siècles)
F. Bourgne, L. Carruthers, A. Sancery (dir.)
- Eustache Deschamps, témoin et modèle.*
Littérature et société politique (XIV^e-XVI^e siècles)
M. Lacassagne & T. Lassabatère (dir.)
- Fulbert de Chartres précurseur de l'Europe médiévale ?*
Michel Rouche (dir.)
- Le Bréviaire d'Alaric.*
Aux origines du Code civil
B. Dumézil & M. Rouche (dir.)
- Rêves de pierre et de bois.*
Imaginer la construction au Moyen Âge
C. Dauphant & V. Obry (dir.)
- La Pierre dans le monde médiéval*
D. James-Raoul & C. Thomasset (dir.)
- Les Nobles et la ville dans l'espace francophone (XII^e-XVI^e siècles)*
Thierry Dutour (dir.)
- L'Arbre au Moyen Âge*
Valérie Fasseur, Danièle James-Raoul & Jean-René Valette (dir.)
- De Servus à Sclavus.*
La fin de l'esclavage antique
Didier Bondue
- Cacher, se cacher au Moyen Âge*
Martine Pagan & Claude Thomasset (dir.)
- L'Islam au carrefour des civilisations médiévales*
Dominique Barthélemy & Michel Sot (dir.)
- Le Texte médiéval*
De la variante à la récréation
C. Le Cornec-Rochelois, A. Rochebouet, A. Salamon (dir.)

Magali Coumert, Marie-Céline Isaïa,
Klaus Krönert & Sumi Shimahara (dir.)

Rerum gestarum scriptor

Histoire et historiographie
au Moyen Âge

Mélanges Michel Sot



Ouvrage publié avec le concours du Conseil scientifique, de l'École doctorale I,
de l'UMR 8596-Centre Roland Mousnier de l'université Paris-Sorbonne, de l'UMR 7041
ARSCAN et du Département d'Histoire de l'université Paris Ouest Nanterre La Défense
Les PUPS, désormais SUP, sont un service général de la faculté des lettres de Sorbonne Université

© Presses de l'Université Paris-Sorbonne, 2012

© Sorbonne Université Presses, 2022

ISBN de la version papier : 978-2-84050-846-5

PDF complet	979-10-231-2305-0	II Klaus Krönert	979-10-231-2335-7
Prologue. R. McKitterick	979-10-231-2306-7	II Anne Wagner	979-10-231-2336-4
Prologue. Pierre Riché	979-10-231-2307-4	II Yves Sassier	979-10-231-2337-1
I Stéphane Lebecq	979-10-231-2308-1	II Dominique Boutet	979-10-231-2338-8
I Yann Coz	979-10-231-2309-8	II Henri Bresc	979-10-231-2339-5
I J. Alazard-Fontbonne	979-10-231-2310-4	III Osamu Kano	979-10-231-2340-1
I Marie-Céline Isaïa	979-10-231-2311-1	III Sho-ichi Sato	979-10-231-2341-8
I Hervé Inglebert	979-10-231-2312-8	III Philippe Depreux	979-10-231-2342-5
I Charles Mériaux	979-10-231-2313-5	III Régine Le Jan	979-10-231-2343-2
I Lydwine Scordia	979-10-231-2314-2	III Thomas Granier	979-10-231-2344-9
I Michel Zimmermann	979-10-231-2315-9	III Michèle Gaillard	979-10-231-2345-6
I Wojciech Falkowski	979-10-231-2316-6	III J. Barbier & L. Morelle	979-10-231-2346-3
I Patrick Henriot	979-10-231-2317-3	III Jacques Verger	979-10-231-2347-0
I Alain Rauwel	979-10-231-2318-0	III Claude Gauvard	979-10-231-2348-7
I Dominique Barthélemy	979-10-231-2319-7	III Albert Rigaudière	979-10-231-2349-4
I É. Crouzet-Pavan	979-10-231-2320-3	IV Jean-Pierre Poly	979-10-231-2350-0
I Mireille Chazan	979-10-231-2321-0	IV Bernard Merdrignac	979-10-231-2351-7
I André Vauchez	979-10-231-2322-7	IV M. J.-L. Perrin	979-10-231-2352-4
I Jean-Philippe Genet	979-10-231-2323-4	IV Sumi Shimahara	979-10-231-2353-1
II D. M. Deliyannis	979-10-231-2324-1	IV François Dolbeau	979-10-231-2354-8
II F.-X. Romanacce	979-10-231-2325-8	IV Iégor Reznikoff	979-10-231-2355-5
II Bruno Judic	979-10-231-2326-5	IV Charles Vulliez	979-10-231-2356-2
II Bruno Dumézil	979-10-231-2327-2	IV Guy Lobrichon	979-10-231-2357-9
II Magali Coumert	979-10-231-2328-9	IV Cédric Giraud	979-10-231-2358-6
II Noémi Colin	979-10-231-2329-6	IV Gilbert Dahan	979-10-231-2359-3
II Céline Ménager	979-10-231-2330-2	IV Daniel G. König	979-10-231-2360-9
II Giorgia Vocino	979-10-231-2331-9	IV Stéphane Gioanni	979-10-231-2361-6
II François Bougard	979-10-231-2332-6	IV Boudet & Véronèse	979-10-231-2362-3
II Patrick Demouy	979-10-231-2333-3	IV J.-L. Lemaître	979-10-231-2363-0
II Noëlle Deflou-Leca	979-10-231-2334-0	IV Bruno Galland	979-10-231-2364-7

Maquette et réalisation : Compo-Méca s.a.r.l. (64990 Mouguerre)

d'après le graphisme de Patrick Van Dieren

Adaptation numérique : Emmanuel Marc Dubois/3d2s

SUP

Maison de la Recherche

Université Paris-Sorbonne

28, rue Serpente

75006 Paris

sup@sorbonne-universite.fr

<http://sup.sorbonne-universite.fr>

Tél. (33) 01 53 10 57 60

REMERCIEMENTS

Les deux universités dans lesquelles Michel Sot a fait carrière ont contribué, par leurs subventions, à la parution de ce volume. Que soient particulièrement remerciés ici l'UFR SSA de l'université Paris-Ouest-Nanterre-La Défense, l'équipe THEMAM de l'UMR 7041 ArScAn de cette même université, l'UMR 8596 – Centre Roland Mousnier de Paris-Sorbonne, l'École doctorale I ainsi que le Conseil scientifique de Paris-Sorbonne. Jacques Verger a accepté d'accueillir ce livre aux Presses de l'université de Paris-Sorbonne et Sophie Linon-Chipon a mené à bien sa publication ; nous leur en sommes profondément reconnaissants. Joëlle Alazard-Fontbonne, Noémi Colin, Céline Ménager et Blaise Royer, tous quatre anciens étudiants de Michel Sot, ont participé aux relectures des contributions. Marion Franchet, secrétaire de rédaction à l'École doctorale I de l'université Paris-Sorbonne, a relu et harmonisé le manuscrit.

Véronique Sot et Ludovic Sot ont accompagné le projet depuis ses premiers balbutiements, heureux de participer au complot qui devait rendre hommage à notre maître. Nous tenons à leur dire notre reconnaissance pour leur chaleureuse complicité.

Que tous reçoivent ici l'expression de la gratitude des éditeurs.

ABRÉVIATIONS

8	AASS	<i>Acta sanctorum</i>
	AASS, OSB	<i>Acta sanctorum, Ordinis sancti Benedicti</i>
	BHL	<i>Bibliotheca hagiographica latina</i>
	CCCM	<i>Corpus christianorum continuatio mediaevalis</i>
	CCSL	<i>Corpus christianorum series latina</i>
	CSEL	<i>Corpus scriptorum ecclesiasticorum latinorum</i>
	MGH	<i>Monumenta Germaniae historica</i>
	MGH, Conc.	<i>Monumenta Germaniae historica, Concilia</i>
	MGH, DD	<i>Monumenta Germaniae historica, Diplomata</i>
	MGH, EE	<i>Monumenta Germaniae historica, Epistolae</i>
	MGH, Ldl	<i>Monumenta Germaniae historica, Libelli de lite imperatorum et pontificum</i>
	MGH, LL	<i>Monumenta Germaniae historica, Leges</i>
	MGH, LL nat. Germ.	<i>Monumenta Germaniae historica, Leges nationum Germanicarum</i>
	MGH, PLAC	<i>Monumenta Germaniae Historica, Poetae Latini Aevi Carolini</i>
	MGH, SRM	<i>Monumenta Germaniae historica, Scriptores rerum Merovingicarum</i>
	/ N.S.	<i>/ Noua series</i>
	MGH, SS	<i>Monumenta Germaniae historica, Scriptores</i>
	MGH, AA	<i>Monumenta Germaniae historica, Scriptores, Auctores Antiquissimi</i>
	MGH, SS rer. Ger.	<i>Monumenta Germaniae historica, Scriptores rerum Germanicarum ad usum scholarum separatim editi</i>
	ms.	manuscrit
	mss	manuscrits
	PL	<i>Patrologia latina</i>
	SC	Sources chrétiennes
	TOB	Traduction œcuménique de la Bible

TROISIÈME PARTIE

Écrire l'histoire des institutions :
une expérience sociale

RÉFORME MONASTIQUE
ET DISCOURS HISTORIOGRAPHIQUE.
L'ÉVOCATION PAR ADÉMAR
DE CHABANNES DE LA DEDICACE DE LA BASILIQUE
DU SAUVEUR ET DE L'INTRODUCTION DE L'OBSERVANCE BÉNÉDICTINE
À SAINT-MARTIAL DE LIMOGES AU IX^e SIÈCLE

Philippe Depreux
Université de Limoges

Les travaux de Michel Sot ont mis en évidence le lien intime qui peut exister entre réflexion ecclésiale et politique d'une part et production historiographique d'autre part¹. L'historien de l'Église rémoise s'est aussi, par le biais des traditions apostoliques, intéressé à la légende de saint Martial² : l'on voudrait donc, pour lui rendre hommage, explorer un moment de l'histoire de la communauté de l'apôtre de l'Aquitaine où les fils de la vérité historique et de la construction historiographique forment un écheveau particulièrement difficile à démêler, en dépit du triomphe d'une sorte de Vulgate historiographique fondée sur l'œuvre d'Adémar de Chabannes (m. 1034). Au livre III de sa *Chronique*, le moine évoque la consécration de la basilique Saint-Martial, un établissement auquel il était particulièrement attaché³, en ces termes⁴ :

- 1 M. Sot, *Un historien et son Église au x^e siècle : Flodoard de Reims*, Paris, Fayard, 1993.
- 2 M. Sot, « La Rome antique dans l'hagiographie épiscopale en Gaule », dans *Roma antica nel Medioevo. Mito, rappresentazioni, sopravvivenze nella 'Respublica Christiana' dei secoli IX-XIII. Atti della quattordicesima Settimana internazionale di studio*. Mendola, 24-28 agosto 1998, Milano, V&P Università, 2001, p. 163-188.
- 3 Sur Adémar, voir R. Landes, *Relics, Apocalypse, and the Deceits of History. Ademar of Chabannes, 989-1034*, Cambridge (Mass.)/London, Harvard UP, 1995, coll. « Harvard Historical studies », 117. Je me permets en outre de renvoyer à l'interprétation que j'ai proposée de sa composition d'une liste des abbés de Saint-Martial dans Ph. Depreux, « Adémar de Chabannes et le souvenir des abbés de Saint-Martial de Limoges », *Bulletin de la Société archéologique et historique du Limousin*, 137, 2009, p. 5-23.
- 4 *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 16, éd. P. Bourgain, Turnhout, Brepols, 1999, CCCM, 129, p. 132 ; Adémar de Chabannes, *Chronique*, trad. Y. Chauvin, G. Pon, Turnhout, Brepols, coll. « Miroir du Moyen Âge », 2003, p. 211.

Alors Louis tint une assemblée générale au palais de *Jucundiacum*⁵ en Limousin ; il fit consacrer avec gloire, au mois d'octobre, la grande basilique royale du Sauveur (*magnum dedicare jussit basilicam Salvatoris regalem*) et on procéda à l'élévation du corps de saint Martial l'an de l'Incarnation du Sauveur 830 : c'est en ce même mois qu'en présence de l'empereur lui-même il fut déposé derrière l'autel du Sauveur, près de la crypte qui se trouve sous la grande verrière.

Cette mention se trouve dans la dernière version du texte d'Adémar (version γ), conservée dans un manuscrit autographe longtemps demeuré à Saint-Martial⁶. Nous ne nous intéresserons pas ici à la description de l'édifice, dont l'interprétation n'a pas encore donné lieu à une analyse pleinement satisfaisante⁷, mais aux questions que soulèvent l'allusion à la présence de Louis le Pieux à Limoges et à la réforme monastique de Saint-Martial accomplie au début du règne de Charles le Chauve, ainsi que l'évocation de l'église en tant que basilique royale.

436

Dans le cours du récit d'Adémar de Chabannes, la consécration de Saint-Martial semble tenir lieu de réponse politique à la menace que les « Hommes du Nord » faisaient peser sur la communauté monastique de Saint-Philibert, dont le chroniqueur prétend que le monastère fut alors totalement anéanti : « [...] les Normands craignant d'envahir la Saxe, changèrent de cap et abordèrent les rivages de la mer aquitaine ; au mois de juin, ils incendièrent l'île d'Herio d'où les établissements monastiques disparurent tous ; le seigneur empereur Charles y avait construit le monastère de Saint-Philibert »⁸. Il s'agit d'un raccourci très approximatif⁹, qui précède immédiatement l'évocation de la dédicace de Saint-Martial – dans un de ses sermons, Adémar brode sur le même thème,

5 Le-Palais-sur-Vienne, commune limitrophe de Limoges, en amont sur le cours de la Vienne.

6 *Ademari Cabannensis Chronicon*, éd. cit., p. LIV-LV ; sur la version γ , voir *ibid.*, p. XXXI-XXXV.

7 En l'absence d'une étude exhaustive et définitive, voir M.-M. Gauthier, J. Perrier, A. Blanchon, « Fouilles sur l'emplacement de l'abbaye Saint-Martial. Place de la République à Limoges », *Bulletin de la Société archéologique et historique du Limousin*, 88, 1961, p. 49-71 ; M.-M. Gauthier, « Première campagne de fouilles dans le "sépulcre" de Saint-Martial de Limoges », *Cahiers archéologiques. Fin de l'Antiquité et Moyen Âge*, 12, 1962, p. 205-248 ; F. Prévot, X. Barral i Altet, *Province ecclésiastique de Bourges (Aquitania Prima)*, Paris, De Boccard, coll. « Topographie chrétienne des cités de la Gaule des origines au milieu du VIII^e siècle », 6, 1989, p. 73-76 ; J.-M. Desbordes, J. Perrier, *Limoges. Crypte Saint-Martial*, Paris, Imprimerie nationale, coll. « Guides archéologiques de France », 1990 ; Cl. Andrault-Schmitt (dir.), *Saint-Martial de Limoges. Ambition politique et production culturelle (X^e-XIII^e siècles)*, Limoges, Pulim, 2006 ; les documents de travail du Projet Collectif de Recherche coordonné par Julien Denis (agence Éveha, Études et valorisations archéologiques), « Relecture archéologique de l'abbaye Saint-Martial de Limoges ».

8 *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 16, éd. cit., p. 132 ; Adémar de Chabannes, *Chronique*, trad. cit., p. 210-211.

9 Voir I. Cartron, *Les Pérégrinations de Saint-Philibert. Genèse d'un réseau monastique dans la société carolingienne*, Rennes, PUR, 2009, p. 31-59.

mais d'une manière quelque peu différente¹⁰. La cohérence géographique de ce développement¹¹ est soulignée par la désignation de l'Atlantique en tant que *mare Aquitanicum*¹² : la décadence d'un établissement aquitain est, en quelque sorte, compensée par l'essor d'un autre, dans le même espace politique¹³.

Un peu plus loin dans sa *Chronique*, Adémar évoque la réforme de Saint-Martial de la manière suivante :

La huitième année après la mort de l'empereur Louis, l'an de l'Incarnation 848, Ainard, supérieur de la basilique Saint-Martial et tous les autres chanoines, par l'inspiration de Dieu, rejettent les armes du siècle et abandonnent d'eux-mêmes l'habit canonial pour celui des moines, en demeurant dans le même monastère. Charles le Chauve, en effet, tint alors son assemblée générale à Limoges, pendant le carême, avec les évêques d'Aquitaine et ses grands. Ainard et tous les chanoines de Saint-Martial se jetèrent soudain aux pieds de Charles le Chauve siégeant sur le trône royal, lui demandant la permission de devenir moines en ce lieu même. Le roi donc rendant grâces à Dieu, donna satisfaction

- 10 M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes pour la translation de saint Martial le 10 octobre (Paris, ms. lat. 2469, fol. 68v° à 70) », *Bulletin de la Société archéologique et historique du Limousin*, 88, 1961, p. 72-82, aux p. 78-79.
- 11 Dans l'édition, la présentation de l'évocation de la déchéance de Saint-Philibert et de celle de la dédicace de Saint-Martial, introduite par « *tunc* », sous la forme de deux paragraphes distincts est très discutable.
- 12 Adémar emploie également (*Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 53, éd. cit., p. 12 version α , et p. 172) l'expression de *portus Aquitanicus*, dont on peut se demander si elle n'est pas forgée sur le modèle du *sinus Aquitanicus* – l'estuaire de la Gironde – attesté par la *Table de Peutinger*, pour désigner un lieu dont l'identification est discutée (il est réputé se trouver *iuxta Pictavorum terminos*.) Sur l'identification de ce *portus* aux abords de l'abbaye de Saint-Michel-en-l'Herm, voir O. Jeanne-Rose, « Ports, marchands et marchandises. Aspects économiques du littoral poitevin (IX^e-XII^e siècles) », dans D. Guillemet, J. Péret (dir.), *Les Sociétés littorales du Centre-Ouest atlantique de la préhistoire à nos jours*, Poitiers, Société des antiquaires de l'Ouest, 1998, p. 115-142, p. 130. Sur la localisation des *portus* à partir des épaves de bateaux, voir J. Chapelot, É. Rieth, « Navigation et ports fluviaux dans la moyenne Charente, de l'Antiquité tardive au XI^e siècle d'après l'archéologie et les textes », dans *Ports maritimes et ports fluviaux au Moyen Âge. XXXV^e Congrès de la SHMES (La Rochelle, 5 et 6 juin 2004)*, Paris, Publications de la Sorbonne, coll. « Série Histoire ancienne et médiévale », 81, 2005, p. 195-215.
- 13 L'abbé de Saint-Philibert avait été impliqué dans le processus d'imposition de la réforme d'Aix, aux côtés de Benoît d'Aniane (voir Ph. Depreux, *Prosopographie de l'entourage de Louis le Pieux (781-840)*, Sigmaringen, Jan Thorbecke, coll. « Instrumenta », 1, 1997, p. 111-112), mais il n'est pas certain qu'Adémar en ait eu conscience ; le rôle des *missi* réformateurs dont il fit partie est évoqué – sans mention explicite de cet abbé – par l'Astronome (Thegan, *Gesta Hludowici imperatoris*, Astronomus, *Das Leben Kaiser Ludwigs*, chap. 28, éd. E. Tremp, Hannover, 1995, *MGH, SS, rer. Germ.*, 64, p. 376), un texte qu'Adémar de Chabannes connaissait et avait lui-même copié (Adémar est sensible à l'homonymie de l'un des informateurs du biographe de Louis le Pieux, dont il met le nom en évidence, voir *Ademari Cabannensis Chronicon*, éd. cit. p. XXXII).

à leur demande avec une grande joie, et il réussit à gagner à leur requête tous les évêques et tous les grands. Mais Stodilon, évêque de Limoges, supportant mal cette décision, restait seul inflexible ; pressé cependant par le roi, il consentit enfin, vaincu par les présents. Les chanoines refusèrent alors de prendre un abbé parmi eux, mais placèrent à leur tête Odon¹⁴, abbé de Saint-Savin¹⁵. Cependant le trésorier Geoffroy, qui, soutenu par l'évêque Stodilon, refusait d'abandonner le siècle, eut la malignité de soustraire par un acte de pillage le monastère de Saint-Junien et l'église de Queyroix à la propriété et au droit de Saint-Martial, et profita de cette occasion pour les en évincer. En ce temps-là, les moines de Saint-Martin de Tours, sans contrainte, devant le corps de ce saint, se débarrassent de l'habit monastique pour revêtir l'habit canonial, confirmant cet acte par des serments sur le corps de saint Martin. Et repus de viande, bientôt la perte les saisit : au matin, on les trouva tous morts dans leurs lits, du plus grand au plus petit ; désormais ce monastère est habité par des chanoines¹⁶.

438

Dans sa *Chronique*, Adémar est beaucoup plus disert que dans son catalogue des abbés de Saint-Martial, bien que ce texte – dans lequel il se livre plus qu'il n'y paraît de prime abord – soit un plaidoyer pour la réforme monastique, où ce thème revient comme un *leitmotiv*¹⁷. La seule information majeure qu'Adémar livre dans son catalogue, et pas dans la *Chronique*, concerne la date de cette cérémonie, un 31 mars¹⁸, une information qui se trouve dans les *Annales Lemovicenses*¹⁹. Dans ces deux textes, avec une grande constance, Adémar se

14 En fait, il s'agit de Dodon (m. 10 juin 853), qui fut le disciple et successeur de Benoît d'Aniane ; sur cet abbé, voir R. Favreau, « Les inscriptions de l'église de Saint-Savin-sur-Gartempe », *Cahiers de civilisation médiévale*, 19, 1976, p. 9-37, ici p. 10-11, avec édition et traduction de l'épithaphe de Dodon.

15 Le monastère de Saint-Savin-sur-Gartempe, en Poitou, avait été donné par Louis le Pieux à Benoît d'Aniane, qui y envoya vingt moines et y nomma un abbé. Selon Ardon, le biographe de l'abbé réformateur, la communauté, en raison de son zèle, fit de nombreux adeptes : *Ardonis vita Benedicti abbatis Anianensis et Indensis*, c. 33, éd. MGH, SS, 15/1, p. 214. Saint-Savin fut un centre réformateur important pour l'histoire du monachisme aquitain. Pour une mise en perspective plus large dans le contexte de la réforme monastique, voir D. Iogna-Prat, « La geste des origines dans l'historiographie clunisienne des XI^e-XII^e siècles », *Revue bénédictine*, 102, 1992, p. 135-191.

16 *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 18, éd. cit., p. 135-136 ; Adémar de Chabannes, *Chronique*, trad. cit., p. 215-216.

17 C'est ce que j'ai essayé de montrer ailleurs, voir Ph. Depreux, « Adémar de Chabannes et le souvenir des abbés », art. cit.

18 *Commemoratio abbatum Lemovicensium*, éd. H. Duplès-Agier, *Chroniques de Saint-Martial de Limoges*, Paris, Renouard, 1874, p. 1-27, p. 1.

19 MGH, SS, 2, p. 251 : 848. « *Canonicalis habitus in monachalem habitum et sanctae religionis vitam mutatur in monasterium S. Martialis 2. Cal. Aprilis* ». Il s'agit de mentions copiées dans la seconde moitié du X^e siècle en marge de tables pascales (Paris, BnF, lat. 5239) ; à ce propos, voir R. Landes, *Relics, Apocalypse, op. cit.*, p. 346-349.

fait le chantre de la mutation de l'*habitus*²⁰, c'est-à-dire du changement, tout à la fois, d'habit et d'observance – une expression qui ne lui est pas propre²¹. Selon le chroniqueur, désormais, les moines de Saint-Martial se montrèrent « de parfaits réguliers »²².

Un nouvel examen de certains éléments de critique documentaire devrait nous permettre de préciser, si ce n'est la chronologie exacte des événements, du moins l'esprit qui présida à leur réalisation.

Contrairement à ce que prétend Adémar, non seulement dans sa *Chronique* mais aussi dans un de ses sermons²³, ce n'est pas en 830 que Louis le Pieux se rendit en Limousin, mais en 832, pour contrer Pépin I^{er} d'Aquitaine dans ses desseins de rébellion. Ceci est attesté par l'Astronome et par Thégan, qui mentionnent le palais de *Jucundiacum*²⁴ ; un diplôme conservé en original, donné en ce palais le 4 octobre 832, le confirme²⁵. Un miracle de saint Martial, qui pourrait dater de cette époque²⁶, mentionne par ailleurs lui aussi la présence de Louis le Pieux en ce palais : preuve, pour le moins, que la communauté limougeaude gardait le souvenir du passage de l'empereur en Limousin²⁷ – or ce souvenir était plutôt cuisant, et peu flatteur pour l'empereur et ses troupes²⁸.

Adémar s'est donc non seulement trompé sur la date, mais – ce qui est plus gênant – nous a peut-être aussi trompés sur la teneur des événements. En effet, dans aucune des sources contemporaines – notamment dans ceux des miracles

20 *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 18, éd. cit., p. 135-136 : « [...] proiciunt arma secularia et de canonicali habitu in monacorum habitum se ipsos mutant in eodem monasterio [...] » ; *Commemoratio*, p. 1 : « [...] mutatus est canonicalis habitus in monasticum in basilica Salvatoris mundi et Marcialis, ejus apostoli, Lemovica civitate ».

21 C'est ce dont témoigne, par exemple, la notice dorsale du diplôme de réforme de Saint-Denis par Louis le Pieux, le 26 août 832 (Paris, Archives nationales, K 9, n° 6) : « *Praeceptum imperiale de restauratione habitus monachorum in cenobio beati Dyonisii* ». Cet acte a été édité par J. Tardif, *Monuments historiques*, Paris, 1866, p. 86-89 (n° 124).

22 *Commemoratio*, éd. cit., p. 1 : « [...] et perfecte regulares extiterunt ».

23 M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes », art. cit., p. 78-79.

24 Astronomus, *Das Leben*, chap. 47, éd. cit., p. 468-470 ; Thegan, *Gesta*, chap. 40, éd. cit., p. 226.

25 BM² 907 (878).

26 Ce miracle fait immédiatement suite à un autre miracle à propos duquel il est question de la « *crypta, ubi tunc temporis corpus S. Martialis jacuerat* », ce qui fait penser à l'abbé Arbellot que « ce miracle a été écrit après l'an 832, lorsque les reliques de saint Martial furent transportées de la crypte de Saint-Pierre du Sépulcre dans l'église supérieure ». Voir F. Arbellot, *Livre des Miracles de saint Martial*, Paris, Veuve H. Ducourtieux, 1889, p. 22. Il faut toutefois rappeler le caractère hypothétique de la construction historiographique relative aux événements de 832, comme on le verra ci-dessous.

27 Sur la présence de Louis le Pieux en Limousin en 832, voir C. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial de Limoges. Étude historique, économique et archéologique précédée de recherches nouvelles sur la vie du saint*, Paris, A. Picard et fils, 1901, p. 44.

28 *Livre des Miracles de saint Martial*, éd. cit., p. 22.

de saint Martial qu'on pense avoir été rédigés au IX^e siècle²⁹ – il n'est fait mention de la dédicace de l'église du Sauveur en présence de l'empereur. Comme on vient de le noter, dans un de ses sermons, Adémar affirme que l'empereur assista en 830 à la translation du saint et à la dédicace de l'église :

Il faut donc d'abord ne pas passer sous silence le fait que l'invention ou première translation corporelle de notre patron eut lieu après un laps de temps de 760 ans depuis sa mort précieuse, soit l'année 830 de l'Incarnation. Ensuite, comme déjà cette invention ou translation avait commencé à être fêtée en anniversaire par nos pères, longtemps après la mort du très glorieux empereur Louis qui, on le sait, avait assisté à cette même glorieuse translation de l'apôtre et à la dédicace du temple du Sauveur, les païens du Nord envahirent peu après l'Aquitaine, s'avancèrent et firent de tels progrès en forces et en nombre qu'ils semblèrent laisser cette province pour ainsi dire déserte³⁰.

440

Le seul élément qui pourrait plaider en faveur de la réalité de cet événement en 832 est le fait qu'on en entretenait le souvenir le 13 octobre³¹ – par conséquent, cela est compatible avec la présence de Louis le Pieux à *Jucundiacum* le 4 octobre et avec ce qu'on sait de son itinéraire, puisqu'il est ensuite attesté à Tours au moment de la Saint-Martin. L'indice est toutefois ténu. Déjà au début du XX^e siècle, Charles de Lasteyrie avait dénoncé le « fait de la fondation du monastère et de la dédicace de l'église par l'empereur en 832 » comme « tout à fait controvérsé »³². Cet historien s'était notamment employé à faire la critique de l'acte sur lequel semble reposer cette construction historiographique³³. En effet, on conserve, dans la Première Bible de Saint-Martial, le texte d'une forgerie grossière aux termes de laquelle Louis le Pieux aurait, en 833, fait don au saint confesseur – transformé en apôtre, un statut dont Adémar avait l'obsession, à la suite d'un grattage – Martial du fisc sur lequel s'élevait le *castellum* où il avait été inhumé, ainsi que diverses églises : il y est affirmé que l'empereur avait fait construire l'édifice³⁴, une « information » ensuite

29 Comme le relève à juste titre Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, op. cit., p. 45.

30 M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes », art. cit., p. 78-79.

31 *Ibid.*, p. 74-75.

32 Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, op. cit., p. 43 ; il confirme son jugement *ibid.*, p. 46.

33 *Ibid.*, p. 46-50. Sur cet acte, voir déjà L. Duchesne, « Saint Martial de Limoges », *Annales du Midi*, 4, 1892, p. 289-330, p. 294.

34 Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, op. cit., p. 420-421 (pièce justificative n° 2). J.-B. L. Roy-Pierrefitte, « Saint-Martial de Limoges », *Bulletin de la Société archéologique et historique du Limousin*, 11, 1862, p. 1-94, ici p. 16, avait déjà publié cet acte d'après une copie, en le datant de 832 de manière erronée : on lit bien *DCCCXXXIII* sur le manuscrit (Paris, BnF, lat. 5/2, fol. 221 v). Cet acte est copié avec tout un ensemble de documents datant d'entre le milieu du X^e siècle et le troisième tiers du XI^e siècle, voir L. Duchesne,

entretenu dans l'historiographie locale³⁵. En fait, aucune source digne de foi n'était l'intervention de Louis le Pieux à Saint-Martial³⁶. On peut même dire que le témoignage l'Astronome va plutôt en sens contraire : parmi les monastères qui furent fondés ou restaurés avec le soutien de Louis le Pieux, son biographe en mentionne deux en Limousin³⁷ : l'un de moines, Solignac, l'autre de moniales, Sainte-Marie, un établissement qui figure dans la *Notitia de servitio monasteriorum* de 819 parmi ceux ne doivent que des prières³⁸ et qui prendra par la suite le nom d'abbaye de la Règle. L'Astronome ne parle en rien de la basilique du Sauveur. La dédicace de Saint-Martial par l'empereur semblerait donc bien être une fable inventée par Adémar de Chabannes pour conférer plus d'autorité à cet événement, qui anticipe la réforme de l'établissement, un événement datant de l'époque où Charles le Chauve cherchait à s'imposer en Aquitaine. En cela, Charles poursuivait bien sûr l'action de son père et c'est cette continuité carolingienne, passée au filtre d'Adémar de Chabannes, qu'il convient d'analyser maintenant.

« Saint Martial de Limoges », art. cit., p. 315 ; D. Gaborit-Chopin, « La première Bible de Saint-Martial de Limoges », *Cahiers archéologiques. Fin de l'Antiquité et Moyen Âge*, 19, 1969, p. 83-98, ici p. 83 n. 4 ; il fait immédiatement suite à deux actes de 1078, éd. J.-B. Champeval, « Chroniques de Saint-Martial de Limoges. Supplément », *Bulletin de la Société archéologique et historique du Limousin*, 42, 1894, p. 304-391, à la p. 326 (n° 18 et 18bis) ; cet acte, avec une erreur de cote du manuscrit, est également édité *ibid.*, p. 312 (n° 4). Selon le texte de la fausse donation de Louis le Pieux, non seulement l'empereur aurait ordonné la construction de la basilique (« *basilica quam in honore Salvatoris mundi apud Lemovicis edificari imperaveram* »), mais ses fils, Lothaire, Pépin et Louis, « *cum magna parte procerum meorum* » auraient assisté à la dédicace.

- 35 *Chronicon Lemovicense*, éd. P. Labbe, *Novæ bibliothecæ [...] tomus primus [...]*, Paris, 1657, p. 332 : 814. « *Karolus imperator obiit et Hludovicus regnum recepit et construxit monasterium Martialis sancti Salvatoris Lemovicensis* » ; *Chronica Gaufredi cœnobitæ monasterii D. Martialis Lemovicensis ac prioris Vosiensis cœnobii*, chap. XXVII, éd. P. Labbe, *Novæ bibliothecæ [...] tomus secundus [...]*, Paris, 1657, p. 294 : « [...] *basilicam regalem, quam divæ memoriæ Ludovicus imperator, filius Caroli Magni, a fundamentis construxerat* » ; B. Itier, *Chronique*, éd. J.-L. Lemaître, Paris, Les Belles Lettres, coll. « Les classiques de l'histoire de France au Moyen Âge », 1998, p. 5 : *Anno gracie DCCCXL, obiit Lodovicus rex, qui hanc basilicam edificari precepit*. Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, *op. cit.*, p. 43 a montré qu'il n'y avait pas lieu de prêter une attention particulière à l'année 814.
- 36 M. Duchein, « Les textes antérieurs à l'an mil relatifs aux églises de Limoges », dans *Recueil de travaux offert à M. Clovis Brunel [...] par ses amis, collègues et élèves*, Paris, Société de l'École des chartes, coll. « Mémoires et documents publiés par la Société de l'École des chartes », 12, 1955, p. 387-400, ici p. 395-397. Déjà, Ch. de Lasteyrie avait noté le caractère tardif des témoignages : « ces témoignages, tous concordants, semblent au premier abord très sérieux. Mais il faut remarquer qu'aucun d'eux n'est antérieur au x^e siècle, qu'aucun d'eux par conséquent n'est contemporain » (Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, *op. cit.*, p. 45).
- 37 Astronomus, *Das Leben Kaiser Ludwigs*, chap. 19, p. 338.
- 38 *Notitia de servitio monasteriorum*, éd. P. Becker, dans K. Hallinger (dir.), *Corpus consuetudinum monasticarum*, 1, Siegburg, F. Schmitt, 1963, p. 483-499, p. 497.

Adémar prétend, comme cela peut se concevoir aisément, que la réforme de Saint-Martial eut lieu sous l'inspiration divine³⁹. Le saint serait même intervenu directement dans cette affaire. Dans un de ses quatorze sermons sur la translation de saint Martial⁴⁰, dont le nombre souligne l'importance de cette fête à ses yeux⁴¹, Adémar relate en effet les conditions dans lesquelles les reliques, après avoir été déplacées lors d'un raid viking traditionnellement daté des environs de 845, furent retenues deux ans à Solignac. Les évêques d'Aquitaine se seraient rassemblés auprès de la châsse et auraient supplié le saint d'accepter de retourner à Limoges ; ce dernier n'y aurait consenti qu'en échange de la réforme de l'observance à Saint-Martial⁴². La réforme de 848 serait donc la conséquence de la rétention du corps de Martial à Solignac, ou de son refus de revenir à Limoges – du moins aux yeux d'un Adémar. Un historien positiviste y voit plutôt une « coïncidence », la volonté de « seigneurs des environs » de Solignac de mettre la main sur les reliques de saint Martial et la réforme qui suivit de peu cet événement donnant lieu à la « légende » de la volonté du saint de ne retourner chez les siens qu'à condition de leur adoption de la règle bénédictine⁴³. On pourrait aussi se demander s'il ne faut pas mettre cette histoire au compte d'une rivalité entre les deux pôles religieux de la région que sont Solignac et Saint-Martial⁴⁴, dans la dynamique

39 *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 18, éd. cit., p. 135 : « [...] *Ainardus princeps de basilica Sancti Marcialis cum aliis omnibus canonicis, Deo inspirante, proiciunt arma secularia et de canonicali habitu in monacorum habitum se ipsos mutant in eodem monasterio* » ; *Commemoratio*, éd. cit. p. 1 : « *Hoc Ainardus abbas ipsius loci, non invitus, set voluntarius, cum ipsis canonicis, Deo inspirante, egit* ».

40 Paris, BnF, lat. 2469, fol. 68 v-70 r, éd. et trad. M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes », art. cit. Ce sermon a fait l'objet d'une nouvelle édition dans le cadre d'une thèse de l'École nationale des chartes, voir R. Richter, *Martial et Adémar. Édition de 23 sermons du manuscrit autographe d'Adémar de Chabannes, BnF lat. 2469, ff. 1-76 (ca 1030)*, thèse, École des chartes, Paris, 2003. L'analyse des divers sermons copiés dans ce manuscrit a été publiée par L. Delisle, *Notice sur les manuscrits originaux d'Adémar de Chabannes*, Paris, coll. « Notices et extraits des manuscrits de la Bibliothèque nationale et autres bibliothèques, 35 », 1896, 1^{re} partie, p. 39-43 ; sur les sermons d'Adémar, voir D.F. Callahan, « The Sermons of Adémar of Chabannes and the Cult of St. Martial of Limoges », *Revue bénédictine*, 86, 1976, p. 21-43.

41 P. Bourgain, « La culture et les procédés littéraires dans les sermons d'Adémar de Chabannes », dans Cl. Andrault-Schmitt (dir.), *Saint-Martial de Limoges, op. cit.*, p. 411-428, p. 413.

42 M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes », art. cit., p. 80-81 ; voir l'analyse de Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial, op. cit.*, p. 49-50.

43 Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial, op. cit.*, p. 50.

44 Sur la répercussion des rivalités sur les reliques des saints et leur instrumentalisation, voir P. Geary, *Furta Sacra. Thefts of Relics in the Central Middle Ages*, Princeton, Princeton UP, 1978, 1990 (traduction française par P.-E. Dauzat : *Le Vol des reliques au Moyen Âge*. Furta sacra, Paris, Aubier, 1993). On notera que l'introduction de l'observance bénédictine à Beaulieu se fit sous l'égide de Solignac, comme le montre la charte de fondation par l'archevêque Raoul (voir la note suivante).

de la réforme initiée par Benoît d'Aniane une génération plus tôt et toujours à l'œuvre dans la région⁴⁵.

Selon le texte des miracles de saint Martial, une translation des reliques du premier évêque de Limoges fut célébrée en 852, avant le mois de septembre⁴⁶ : de la « crypte où il reposait » jusqu'alors⁴⁷, le corps du saint fut placé dans la basilique⁴⁸. On pourrait assez aisément y reconnaître une conséquence de la réforme monastique, la réorganisation de l'*habitus* ayant alors occasionné des modifications liturgiques et monumentales⁴⁹. Vers la même année, d'autres translations de saints eurent lieu, à la faveur de la diffusion de l'observance bénédictine depuis Saint-Martial⁵⁰. La translation de 852 est la seule qui soit mentionnée de manière datée par un document peu ou prou contemporain. Les autres translations sont relatées par Adémar de Chabannes. Ce n'est, à vrai dire, qu'à propos de la translation de 994

45 Sur le terreau aquitain, outre D. Iogna-Prat, « La geste des origines », art. cit., voir I. Rosé, *Construire une société seigneuriale. Itinéraire et ecclésiologie de l'abbé Odon de Cluny (fin du IX^e-milieu du X^e siècle)*, Turnhout, Brepols, coll. « Études médiévales de Nice, 8 », 2008. En Limousin, le dynamique bénédictine se traduit surtout par la fondation de l'abbaye de Beaulieu par l'archevêque de Bourges, Raoul, en 857, voir le *Cartulaire de l'abbaye de Beaulieu (en Limousin)*, éd. M. Deloche, Paris, Imprimerie impériale, 1859, p. 1-7 (n° 1). Sur la date de « cette trop magnifique charte de fondation », voir R.-H. Bautier, « Les diplômes carolingiens suspects de l'abbaye de Beaulieu en Limousin », *Bulletin philologique et historique*, 1955-1956, p. 375-398 ici p. 379-381 ; rééd. dans : *Id.*, *Chartes, sceaux et chancelleries. Études de diplomatique et de sigillographie médiévales*, t. 1, Paris, École des chartes, coll. « Mémoires et documents de l'École des chartes, 34 », 1990, p. 185-208, ici 189-191. Dès 844, on voit Raoul promouvoir la règle bénédictine en Berry, voir *Le Cartulaire de Vierzon*, éd. G. Devailly, Paris, PUF, coll. « Publications de la Faculté des Lettres et Sciences humaines de Rennes », 1963, p. 95-100 (n° 4).

46 *Livre des Miracles de saint Martial*, éd. cit., p. 26. La date est indiquée en toutes lettres ; la précision quant aux mois concernés résulte de l'indication de l'indiction. On notera qu'Adémar reconnaît lui-même que la première translation de saint Martial eut lieu en août (« le dixième mois »), Paris, BnF, lat. 2469, fol. 90v = sermon n° 39, éd. E. Sackur, *Die Cluniacenser in ihrer kirchlichen und allgemeineschichtlichen Wirksamkeit bis zur Mitte des elften Jahrhunderts*, Halle an der Saale, M. Niermeyer, 1894, 2 vol., t. II, p. 481. Selon M. Duchein, « Les textes antérieurs à l'an mil », art. cit., p. 396, « la première mention sûre de la basilique du Sauveur qui nous soit connue est de 852 ». On nuancera juste ce propos sur un point : dans les *Miracula*, il n'est pas fait mention de la dédicace au Sauveur.

47 *Livre des Miracles de saint Martial*, éd. cit., p. 22 : « [...] crypta, ubi tunc temporis corpus S. Martialis jacuerat ».

48 Après avoir mentionné la translation de 852, l'auteur évoque les miracles survenus « circa basilicam, ubi pretiosum corpus illius requiescit » (*ibid.*, p. 26).

49 C'est ce que suggère d'ailleurs Adémar de Chabannes dans un de ses sermons, voir M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes », art. cit., p. 74-75.

50 Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, op. cit., p. 54 ; M.-M. Gauthier, « Première campagne de fouilles », art. cit., p. 219.

que les témoignages liturgiques sont assez limpides⁵¹. Les textes relatifs aux translations antérieures sont confus, voire contradictoires.

Adémar affirme qu'avant le retour de saint Martial de Solignac à Limoges, ses reliques avaient une première fois été transférées de la crypte jusque dans la basilique :

Déjà, en effet, avant cet événement, une place avait paru pour lui mieux appropriée que sa place primitive, dans l'église qui se trouve sous le vocable de la Sainte-Sophie ou du Saint-Sauveur. [...] C'est dans cette église, dis-je, honorée d'une appartenance toute particulière au Christ, que le corps du bienheureux apôtre avait été transféré une première fois⁵².

Le moine prétend aussi que l'abandon de son sépulcre par le saint déclencha de « funestes avertissements du ciel » et que, pour mettre fin aux calamités qui affligeaient l'Occident⁵³, Martial revint à son emplacement initial⁵⁴. Ses propos semblent avoir convaincu certains historiens⁵⁵. Il n'empêche que tout cela est bien confus⁵⁶ et qu'en l'absence de source à peu près contemporaine, il semble bien hasardeux de prêter crédit au moine, qui se serait fondé sur des sources perdues. Ne doit-on pas plutôt toute cette construction historiographique à son imagination féconde ?

444

51 *Catalogus codicum hagiographicorum Latinorum antiquiorum saeculo XVI qui asservantur in Bibliotheca nationali Parisiensi*, Paris/Bruxelles, A. Picard/O. Schepens, 1893, t. 3, p. 535-538 (*In translatione beati Martialis a monte Gaudio*, d'après le manuscrit de Paris, BnF, ms. lat. 810).

52 M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes », art. cit., p. 74-75 : [...] *in ecclesiam quae in sanctae Sophiae sive sancti Salvatoris nomine constat [...]*.

53 On sait combien Adémar se complait dans cette rhétorique, comme en témoigne sa description du mal des ardents. À ce propos, voir D. F. Callahan, « Adémar de Chabannes et la paix de Dieu », *Annales du Midi*, 89, 1977, p. 21-43 ; R. Landes, « Between Aristocracy and Heresy: Popular Participation in the Limousin Peace of God, 994-1033 », dans T. Head, R. Landes (dir.), *The Peace of God. Social Violence and Religious Response in France around the Year 1000*, Ithaca (NY)/London, Cornell UP, 1992, p. 184-218.

54 M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes », art. cit., p. 76-77. Voir aussi *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 16, éd. cit., p. 132 ; Adémar de Chabannes, *Chronique*, trad. cit., p. 211.

55 J.-M. Desbordes, J. Perrier, *Limoges. Crypte Saint-Martial*, op. cit., p. 62-66.

56 De même, Adémar est confus lorsqu'il écrit : « *In translatione beati Martialis, quae Lotharii temporibus facta est, ut bene nostis, dilectissimi, in Montem Gaudii propter illuc primum translata ejusdem membra patroni omnis populus Aquitanicus cum episcopis et majoribus natu ac principibus acdendebat ad orationem [...]* » (Paris, BnF, ms. lat. 2469, fol. 88 v, éd. PL, 141, col. 118 A). On dut certes toucher aux reliques du temps du roi Lothaire (954-986), qui passa d'ailleurs à Limoges, à la suite de l'incendie qui frappa Saint-Martial sous l'abbatiate de Guigue (973-990) – voir *Commemoratio*, éd. cit., p. 5-6 –, mais la translation à laquelle semble se référer Adémar est celle liée au mal des ardents, en 994, c'est-à-dire après la mort du roi Lothaire.

Il faut bien, par ailleurs, reconnaître que la date de 848 et le rôle qu'Adémar prête au roi Charles le Chauve ne sont pas aisément conciliables. Le chroniqueur situe l'événement durant le carême⁵⁷, alors que les *Annales Lemovicenses* le datent précisément du 31 mars⁵⁸. Or, en 848, Pâques tomba le 25 mars : le 31 mars tombait donc dans le temps pascal, en la vigile du dimanche de *Quasimodo*⁵⁹. Certes, nous ne sommes pas renseignés avec précision sur l'itinéraire de Charles le Chauve entre le milieu du mois de mars 848 (le roi est alors à Bordeaux) et le 21 avril (il se trouve à Quierzy) et c'est donc sous toute réserve qu'il faut prendre l'information d'Adémar⁶⁰. En revanche, la présence de Charles le Chauve à Limoges est attestée pour l'année 849, mais pour autant qu'on puisse reconstituer l'itinéraire de l'ost royal en marche vers Toulouse, ce fut vers le mois d'août ou de septembre : cette assemblée est attestée par une source contemporaine, la *Chronique de Fontenelle*⁶¹, due à un témoin oculaire⁶². Par ailleurs, le 25 novembre 849, en un lieu qui n'est pas précisé – la tradition manuscrite est défectueuse – mais alors qu'il avait déjà mené ses troupes dans le sud⁶³, le roi Charles le Chauve récompensa Stodilon de s'être rallié à lui⁶⁴ : à la prière de l'évêque de Limoges, qui lui avait présenté un précepte d'immunité émané de ses prédécesseurs, le roi accorda aux biens

57 *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 18, éd. cit., p. 136.

58 *MGH, SS*, 2, p. 251.

59 En revanche, le 31 mars 849 tombait bien durant le carême, Pâques tombant le 14 avril.

60 I. Fees, *Die Regesten des Kaiserreichs unter den Karolingern 751-918* (987), t. 2, *Die Regesten des Westfrankenreichs und Aquitaniens*, 1^{re} partie : *Die Regesten Karls des Kahlen 840* (823) – 877, 1^{ère} livraison : 840 (823) – 848, Wien/Weimar/Köln, Böhlau, 2007, p. 293-295 (n° 590-595). I. Fees laisse ouverte la question de la véracité du témoignage d'Adémar sur l'assemblée de Limoges durant le carême 848.

61 « Les premières Annales de Fontenelle (*Chronicon Fontanellense*) », éd. J. Laporte, *Mélanges. Documents. Société historique de Normandie*, 15, Rouen/Paris, 1951, p. 63-91, p. 80-83 = *MGH, SS*, 2, p. 302. Sur cette expédition, voir L. Auzias, *L'Aquitaine carolingienne (778-987). Première partie : Le royaume carolingien d'Aquitaine (778-877)*, Toulouse/Paris, E. Privat/H. Didier, 1937, p. 257.

62 J.L. Nelson, *Charles the Bald*, London/New York, Longman, 1992, p. 156 n. 110.

63 Le 18 octobre 849, le roi fait une donation à l'un de ses *fideles* à Albi : *Recueil des actes de Charles II le Chauve, roi de France*, éd. G. Tessier, t. 1 : 840-860, Paris, Impr. nationale, coll. « Chartes et diplômes relatifs à l'histoire de France », 1943, p. 317-319 (n° 120).

64 Pépin II, qui avait reçu le Limousin aux termes du traité de Saint-Benoît sur Loire (845), donne à Stodilon du *dilectissimus* dans un diplôme : *Recueil des actes de Pépin I^{er} et de Pépin II, rois d'Aquitaine (814-840)*, éd. L. Levillain, Paris, Imprimerie nationale, coll. « Chartes et diplômes relatifs à l'histoire de France », 57, 1926, p. 225 ; voir L. Auzias, *L'Aquitaine carolingienne, op. cit.*, p. 249 n. 2. M. Aubrun, *L'Ancien diocèse de Limoges des origines au milieu du XI^e siècle*, Clermont-Ferrand, Institut d'études du Massif Central, coll. « Publications de l'Institut d'études du Massif Central », 21, 1981, p. 130 n. 42, souligne à juste titre que cette mention est « bien peu fréquente » ; en revanche, il attribue à tort à l'auteur des *Annales de Saint-Bertin* une allusion à Stodilon en fait due à Adémar de Chabannes (*ibid.*, p. 130 n. 43).

de l'Église de Limoges protection et immunité et abandonna le produit de l'impôt en aumône pour les pauvres et pour l'entretien des *fratres*⁶⁵. En fonction du degré de précision que l'on exige pour passer les sources au crible de la critique documentaire, on peut être amené à remettre en question le témoignage d'Adémar, auquel cas rien ne permettrait de dire que Charles le Chauve fut impliqué directement dans la réforme de Saint-Martial⁶⁶. Reste à expliquer comment le soutien à l'observance bénédictine pouvait à juste titre passer pour l'expression du soutien envers celui qui revendiquait la légitimité de l'héritage paternel en Aquitaine.

Nous avons vu que l'implication de Louis le Pieux dans la dédicace de l'église du Sauveur, durant la période de crise de son règne impérial, était sujette à caution. Néanmoins, et en dépit de la critique sévère de Ch. de Lasteyrie⁶⁷, l'idée d'une translation vers 832 (830 ou 833), persiste dans l'historiographie contemporaine⁶⁸. On n'a toutefois pas assez prêté attention à un sermon d'Adémar dans lequel le moine date l'événement du temps où Louis le Pieux était roi d'Aquitaine (781-814) :

En ces temps-là, alors que Charlemagne, empereur Auguste, et son fils tenaient les insignes de l'empire, ce temple fut tout d'abord bâti par les Limousins,

446

⁶⁵ *Recueil des actes de Charles II le Chauve*, t. 1, éd. cit., p. 319-322 (n° 121).

⁶⁶ F. Lot et L. Auzias se sont ralliés au témoignage d'Adémar, le premier en arguant explicitement du fait que la mention de la réforme de Saint-Martial durant le carême ne disqualifiait pas l'assertion du chroniqueur : F. Lot, L. Halphen, *Le Règne de Charles le Chauve (840-877). Première partie (840-851)*, Paris, Champion, coll. « Bibliothèque de l'École des hautes études. Sciences historiques et philologiques, 175 », 1909, p. 191-192 n. 1 ; L. Auzias, *L'Aquitaine carolingienne, op. cit.*, p. 249. Mais il faut rappeler qu'il s'agit d'une construction historiographique : J. Gillingham, « Ademar of Chabannes and the History of Aquitaine in the Reign of Charles the Bald », M.T. Gibson, J.L. Nelson (dir.), *Charles the Bald: Court and Kingdom*, Aldershot, Variorum, 1990, p. 41-51, a montré la prudence avec laquelle il convient de manier le témoignage d'Adémar à propos du règne de Charles le Chauve, car les originalités de son récit semblent être davantage le fruit de son imagination – ou des déductions que lui suggère l'examen des sources connues – que le résultat de la consultation de sources aujourd'hui perdues.

⁶⁷ Ch. de Lasteyrie, *L'abbaye de Saint-Martial, op. cit.*, p. 43.

⁶⁸ Voir M.-M. Gauthier, « Première campagne de fouilles », art. cit., p. 223 (n° 23), qui relève la critique de Ch. de Lasteyrie mais lui reproche de ne pas être constant dans sa remise en question des sermons d'Adémar ; J.-M. Desbordes, J. Perrier, *Limoges. Crypte Saint-Martial, op. cit.*, p. 31, 62-66 ; J.-Fr. Boyer, « Catalogue des reliquaires et objets d'orfèvrerie à Saint-Martial de Limoges », *Bulletin de la Société archéologique et historique du Limousin*, 134, 2006, p. 101-162, ici p. 114 (n° 44). Deux ans avant la publication de la monographie de Ch. de Lasteyrie, un de ses confrères chartistes avait défendu la véracité de la translation de 832 au seul motif – discutable – que les sermons d'Adémar avaient une « valeur probante » : J. Lair, *Études critiques sur divers textes des X^e et XI^e siècles*, t. 2, *Historia d'Adémar de Chabannes*, Paris, A. Picard, 1899, p. 247-249 (App. I : « Sur la translation des reliques de saint Martial et sur la dédicace de Saint-Sauveur de Limoges, en 832 »).

ce même Louis, alors roi d'Aquitaine, en donnant l'ordre, y prêtant effort et faisant pression pour que sa dédicace eût lieu. Cette première dédicace eut lieu le 13 octobre⁶⁹.

Certes, cela est en opposition formelle avec la datation de l'année 830, qu'on trouve dans un autre sermon d'Adémar⁷⁰. Or, comme on l'a vu plus haut, Adémar connaissait le récit de l'Astronome⁷¹ : c'est peut-être là qu'il glana l'idée d'une dédicace au moment où l'empereur avait des déboires avec son fils, Pépin d'Aquitaine. Il n'est pas impossible qu'Adémar ait ainsi daté, par le recours à ses lectures, un fait dont, de son temps, on entretenait le souvenir diffus, à savoir l'influence du fils de Charlemagne. Louis résida aux environs de Limoges du temps où il était roi d'Aquitaine : le 3 août 794, au palais de *Jucundiacum*, il confirma les biens de l'abbaye de Nouaillé et lui accorda l'immunité⁷². Qui plus est, le roi ne pouvait qu'être bien informé de la situation des établissements ecclésiastiques du diocèse de Limoges, voire s'y intéresser, puisque le responsable de sa chancellerie n'était autre que l'évêque de Limoges, Regimpert⁷³. Par ailleurs, dans le même sermon où il fait état de l'action de Louis le Pieux en tant que roi des Aquitains, Adémar mentionne le don, par Charlemagne et son fils, d'un suaire envoyé par le patriarche de Jérusalem⁷⁴. Cela nous situerait donc plutôt vers le moment du couronnement impérial de Charlemagne⁷⁵ et confirmerait, sinon explicitement la dédicace de la basilique du Sauveur sous le règne de Louis en Aquitaine, du moins l'intérêt que le roi et son père portaient à l'établissement limougeaud. Le relatif retard avec lequel la réforme fut introduite à Saint-Martial et l'opposition de l'évêque du lieu, sous

69 Paris, BnF, ms. lat. 2469, fol. 90v = sermon n° 39, éd. E. Sackur, *Die Cluniacenser*, t. 2, *op. cit.*, p. 481.

70 M.-M. Gauthier, « Sermon d'Adémar de Chabannes », art. cit., p. 78-79.

71 Voir *supra*, n. 13.

72 *Chartes de l'abbaye de Nouaillé de 679 à 1200*, éd. P. de Monsabert, Poitiers/Paris, Renault/Société des archives historiques du Poitou, 1936, p. 8-10 (n° 6) = BM 516 (497).

73 Ph. Depreux, *Prosopographie de l'entourage de Louis le Pieux*, *op. cit.*, p. 361 (n° 228).

74 Paris, BnF, ms. lat. 2469, fol. 90v = sermon n° 39, éd. E. Sackur, *Die Cluniacenser*, t. 2, *op. cit.*, p. 482 : « *Hoc autem modo in ista Salvatoris basilica prandeum mundissimum vice reliquiarum ex illo corpore, quod de virgine Maria natum et a Iudeis crucifixum est et resurrexit et in coelum ascendit et iudicabit vivos et mortuos, collocatum est cura regum Caroli et Ludvici magnorum Augustorum. Apud sanctam enim resurrectionem in Hierosolimis super sanctum Domini sepulchrum, ubi corpus Domini a Ioseph et Nichodemo sepultum est, patriarcha Hierosolimorum rogante per epistolam Carolo Augusto misteria celebravit ipsumque prandeum, in quo involutum est corpus Domini, quasi de membris dominicis benedictionem huic ecclesiae direxit* ». À ce propos, voir L. Delisle, *Notice sur les manuscrits originaux*, *op. cit.*, p. 47-48.

75 M. Borgolte, *Der Gesandtenaustausch der Karolinger mit den Abbasiden und mit den Patriarchen von Jerusalem*, München, Arbo-Gesellschaft, coll. « Münchener Beiträge zur Mediävistik und Renaissance-Forschung », 25, 1976.

Charles le Chauve, n'en prennent que plus de relief : le souvenir de l'action du roi Louis – si tant est qu'on puisse interpréter les propos d'Adémar comme l'expression d'un souvenir avéré – tendrait à prouver que cette entreprise fut vraiment laborieuse.

Comme on l'a vu, d'après Adémar de Chabannes – qui est seul à le relater et uniquement dans sa *Chronique* – l'évêque de Limoges, Stodilon, aurait été opposé au changement d'observance des clercs de Saint-Martial en 848 et seules les largesses de Charles le Chauve l'auraient fait fléchir⁷⁶. On a proposé d'expliquer cette opposition par le « trop proche voisinage » de l'abbaye de Beaulieu, fondée par l'archevêque de Bourges Raoul⁷⁷. La chronologie rend toutefois cette analyse caduque, la fondation de Beaulieu (et celle, avortée, de Végennes⁷⁸) ayant eu lieu quelques années plus tard. On a aussi supposé que l'opposition de l'évêque s'expliquait à la fois par des mobiles économiques (la réforme soustrayait à son autorité le temporel de l'abbaye⁷⁹) et par des mobiles politiques, Charles le Chauve étant venu au Palais-sur-Vienne « afin de susciter en sa faveur un rassemblement des grands d'Aquitaine contre son neveu et concurrent, Pépin II, que soutenait justement l'évêque »⁸⁰. Il semble en tout cas indéniable que la diffusion de la règle bénédictine fut un instrument de rayonnement – ou un mode de reconnaissance par les grands – de l'autorité de Charles le Chauve qui cherchait alors à s'imposer en Aquitaine ; en témoignent non seulement le ralliement de l'évêque de Limoges, mais aussi celui de son métropolitain⁸¹, qui était au demeurant un fervent partisan de l'observance bénédictine à laquelle lui-même avait été formé⁸². En cela, le roi Charles s'inscrivait dans la continuité de l'action de son père et confirmait l'intérêt de sa dynastie pour cet établissement, ce dont l'épithète que d'aucuns lui associent garde souvenir.

En effet, Adémar, qui dans sa *Chronique* emploie l'adjectif *regalis* une petite trentaine de fois, ne l'applique qu'à une seule église, qu'il désigne ainsi à quatre

⁷⁶ *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 18, éd. cit., p. 136.

⁷⁷ J. Becquet, « Les chanoines réguliers en Limousin aux XI^e et XII^e siècles », *Analecta Praemonstratensia*, 36, 1960, p. 193-235, p. 198-199.

⁷⁸ *Cartulaire de l'abbaye de Beaulieu*, éd. cit., p. 36-39 (n° 16).

⁷⁹ M. Aubrun, *L'ancien diocèse de Limoges*, op. cit., p. 130.

⁸⁰ B. Barrière, « L'abbaye Saint-Martial de Limoges au Moyen Âge », dans R. Savy (dir.), *Les Limousins en quête de leur passé*, Limoges, Pulim, 1986, p. 25-38, rééd. dans : B. Barrière, *Limousin médiéval. Le temps des créations. Occupation du sol, monde laïc, espace cistercien. Recueil d'articles*, Limoges, Pulim, 2006, p. 235-246, p. 236.

⁸¹ Sur les choix politiques de Raoul, voir M. Aubrun, *L'Ancien Diocèse de Limoges*, op. cit., p. 154.

⁸² J. Péricard, *Ecclesia Bituricensis. Le Diocèse de Bourges des origines à la réforme Grégorienne*, Clermont-Ferrand, Fondation Varenne, coll. « Collection des thèses, 7 », 2006, p. 269.

reprises, Saint-Martial de Limoges. C'est le cas à propos de la consécration du sanctuaire⁸³ et à propos de l'agrandissement de l'édifice, au début du XI^e siècle : le chroniqueur le désigne comme « la basilique royale » sans autre allusion à sa dédicace que la présence du tombeau de saint Martial⁸⁴. D'autres mentions s'avèrent plus intéressantes pour cerner la portée de cette appellation. Tel est le cas du sacre de Charles l'Enfant en 855, comme roi d'Aquitaine⁸⁵ : « la quinzième année après la bataille de Fontenoy, du vivant de son frère l'empereur Lothaire, Charles⁸⁶ fut oint roi de Francie, d'Aquitaine et de Bourgogne à Limoges, dans la basilique du Sauveur, dite royale, où est enterré le corps de saint Martial, près de la basilique Saint-Pierre ». Le souvenir de cet événement était, semble-t-il, entretenu par la présence d'une statue équestre qui célébrait le prestige de Limoges aux temps carolingiens⁸⁷. De même, lorsqu'il décrit l'*adventus* du duc Guillaume V d'Aquitaine à Limoges en 1023, pour y installer l'évêque Jourdain, Adémar a recours aux mêmes termes :

Toute la cité s'avança à sa rencontre dans la joie : bientôt il se hâta vers la basilique royale où il est accueilli par les moines, en habits blancs et chapes de pure soie, portant le livre des saints évangiles, l'encensoir, les chandeliers et l'eau bénite, comme ils ont l'habitude de le faire pour accueillir le duc. Puis il partit entendre la messe au tombeau de saint Martial et il reçut ce jour-là au monastère une hospitalité digne d'un roi⁸⁸.

À chaque reprise, Adémar emploie non seulement l'adjectif *regalis*, mais il l'applique systématiquement au substantif *basilica*, forgeant ainsi une

83 *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 16, éd. cit., p. 132 : « [...] *magnam [...] basilicam Salvatoris regalem [...]* ».

84 *Ibid.*, III, 49, p. 169 : *Per hos dies Josfredus basilicam regalem majori opere coepit renovare*. On lit une formulation similaire dans les *Annales Lemovicenses*, qu'on doit également à Adémar : 1017. *Basilica regalis Salvatoris incoata reedificari maiori amplitudine a Iosfredo abbate* (*MGH*, *SS*, 2, p. 252). Ce sont là nos seules sources d'information à ce sujet, cf. Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, *op. cit.*, p. 71.

85 À ce propos, voir J. Martindale, « Charles the Bald and the Government of the Kingdom of Aquitaine », dans M.T. Gibson, J.L. Nelson (dir.), *Charles the Bald*, *op. cit.* (1990), p. 115-138, ici p. 117-118 ; J.L. Nelson, *Charles the Bald*, *op. cit.* (1992) p. 173-174. Sur le rôle de Limoges comme pôle royal aux yeux d'Adémar de Chabannes, voir R. Landes, *Relics, Apocalypse*, *op. cit.*, p. 217-218 ; plus généralement, sur Limoges en tant que « Reims » des ducs d'Aquitaine, voir G. Pépin, « Les couronnements et les investitures des ducs d'Aquitaine (XI^e-XII^e siècle) », *Francia. Forschungen zur westeuropäischen Geschichte*, 36, 2009, p. 35-65, ici p. 36-40.

86 Adémar confond les homonymes : il ne s'agit pas de Charles le Chauve, mais de son fils.

87 T. H. Orlowski, « La statue équestre de Limoges et le sacre de Charles l'Enfant. Contribution à l'étude de l'iconographie politique carolingienne », *Cahiers de civilisation médiévale*, 30, 1987, p. 131-144.

88 *Ademari Cabannensis Chronicon*, III, 57, éd. cit., p. 178 ; Adémar de Chabannes, *Chronique*, éd. cit., p. 276.

expression⁸⁹ qu'au XII^e siècle Geoffroy de Vigeois reprendrait encore⁹⁰. Il est probable qu'Adémar connaissait l'intime parenté étymologique entre *basilica* et *basileus*⁹¹ et jouait donc sur les mots pour célébrer le statut royal du sanctuaire. Peut-être le bien fonds était-il d'origine fiscale, s'il est possible d'apporter sur ce point quelque crédit à la donation de 833, qui n'est pourtant qu'un faux grossier⁹² – à moins qu'au contraire, ce ne soit l'épithète *regalis* accolée à la basilique de Saint-Martial qui suscita l'idée que cette dernière aurait pu avoir été construite sur des terres fiscales.

On s'arrêtera, enfin, sur la dédicace au Sauveur, qu'Adémar évoque à plusieurs reprises⁹³ : il s'agit d'une dédicace dont la valeur politique est indéniable. Or on dispose d'un diplôme de Pépin I^{er} d'Aquitaine, antérieur à la consécration imputée à Louis le Pieux si l'on retient l'hypothèse de 832, qui prouve l'usage à cette époque de la dédicace à saint Martial⁹⁴. À vrai dire, hormis sous la plume d'Adémar et dans le faux diplôme de 833, les allusions à la dédicace au Sauveur ne sont pas légion⁹⁵. Certes, il n'y a pas lieu de douter de la réalité de cette dédicace au X^e siècle⁹⁶, mais il est troublant de ne pas y trouver d'allusion dans les *Annales Lemovicenses*, quand elles mentionnent l'adoption de la règle bénédictine dans le *monasterium S. Martialis*⁹⁷. Dans les années 830, la dédicace au Sauveur était

450

89 R. Landes relève cette expression, mais n'en propose pas d'explication, voir *Relics, Apocalypse*, *op. cit.*, p. 50, 69.

90 *Chronica Gaufredi [...] prioris Vosiensis caenobii*, éd. cit., p. 294 (chap. XXVII). Sur cette appellation, voir J.-B. L. Roy-Pierrefitte, « Saint-Martial de Limoges », art. cit., p. 15.

91 Selon *Isidori Hispalensis episcopi Etymologiarum sive originum libri XX*, XV, iv, 11, éd. W. M. Lindsay, t. 2, Oxford, Oxford UP, coll. « Oxford Classical Texts », 1911, p. 169. Adémar connaissait l'œuvre d'Isidore de Séville, voir R. Landes, *Relics, Apocalypse*, *op. cit.*, p. 100.

92 Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, *op. cit.*, p. 420-421 (pièce justificative n° 2) : « [...] dono Deo et sancto Marciali de regali fisco castellum ubi sanctus quiescit humatus [...] ». L'historien de Saint-Martial considère ce document comme un « faux, fabriqué de toutes pièces » (*ibid.*, p. 47) : « En voyant la fausseté de la plupart des allégations renfermées dans le prétendu diplôme de 833, nous nous refusons à croire qu'il ait la moindre base sérieuse » (*ibid.*, p. 48).

93 C'est le cas dans la *Commemoratio*, dans la *Chronique* et dans ses sermons.

94 *Recueil des actes de Pépin I^{er} et de Pépin II*, éd. cit., p. 43 (n° 11, acte du 6 juin 828 pour le monastère de Montolieu) : *Actum in sancti Martialis monasterio*.

95 La dédicace principale et traditionnelle est celle à saint Martial, comme en témoigne, par exemple, l'acte d'association spirituelle de février 942 : Ch. de Lasteyrie, *L'Abbaye de Saint-Martial*, p. 422 (n° 4). M. Duchein, « La Basilique du Sauveur à l'Abbaye de Saint-Martial de Limoges », *Bulletin de la Société archéologique et historique du Limousin*, 83, 1949, p. 284-311, n'aborde pas la question de la dédicace et de sa date.

96 Elle est au moins attestée par un acte original d'avril 952 : « *Aimericus abbas monasterii sancti Salvatoris et sancti Marcialis Lemovicensis* », éd. A. Sohn, *Der Abbatat Ademars von Saint-Martial de Limoges (1063-1114). Ein Beitrag zur Geschichte des cluniacensischen Klösterverbandes*, Münster, Anschendorff, 1989, coll. « Societas et Fraternitas. Beiträge zur Geschichte des alten Mönchtums und des Benediktinertums, 37 », p. 315 (n° 1).

97 *MGH, SS*, 2, p. 251.

hautement marquée politiquement : il s'agissait d'un culte promu par Louis le Pieux et Benoît d'Aniane qui, dans la période de crise qui caractérise ces années, se transforme en manifeste du soutien à l'empereur⁹⁸. Par conséquent, il ne serait pas invraisemblable que la dédicace de l'église Saint-Martial au Sauveur ait quelque rapport avec la visite que Louis le Pieux fit à Limoges, lorsqu'il prit deux mesures d'importance : Bernard de Septimanie fut privé de ses *honores* et Pépin I^{er}, privé de son royaume d'Aquitaine au profit de Charles le Chauve⁹⁹. Cela ne signifie pas que Louis le Pieux ordonna effectivement de procéder au changement de dédicace, mais cela permet de penser que, pour le moins, certains jalons politiques furent posés en ce sens. Il serait ainsi possible de considérer que ce n'est qu'ensuite – vers le milieu du IX^e siècle ? – que, par attachement à la cause carolingienne ou par ralliement à cette dernière, on procéda à un changement de dédicace qui faisait la part belle au souvenir de celui qui, fort vraisemblablement, avait œuvré – de prime abord en vain – pour que la basilique suburbaine de Limoges embrassât le même statut que les moines de Saint-Denis près Paris (en 832), alors que les frères de Saint-Martin, eux aussi présents en Limousin par le biais de leur dépendance de Saint-Yrieix¹⁰⁰, narguaient leurs confrères depuis leur statut canonial particulier¹⁰¹ – d'où le mépris bien senti d'Adémar.

Le témoignage du chroniqueur sur la dédicace et la réforme de Saint-Martial de Limoges ne peut donc pas être cru à la lettre – trop d'incohérences, d'approximations ou d'assertions invérifiables tissent son œuvre historiographique, une œuvre dont les historiens font bien souvent leurs choux gras, faute de disposer d'autres sources. Néanmoins, plusieurs indices nous font penser que la transformation de Saint-Martial d'une communauté de clercs indifférenciée du reste de la communauté presbytérale limougeaude – voire limousine¹⁰² – placée sous l'autorité de l'évêque en une communauté

98 Ph. Le Maître, « Image du Christ, image de l'empereur. L'exemple du culte du saint Sauveur sous Louis le Pieux », *Revue d'Histoire de l'Église de France*, 68, 1982, p. 201-212 ; J.M.H. Smith, « Culte impérial et politique frontalière dans la vallée de la Vilaine : le témoignage des diplômes carolingiens dans le cartulaire de Redon », dans *Landévennec et le monachisme breton dans le haut Moyen Âge. Actes du colloque du 15^e centenaire de l'abbaye de Landévennec, 25-27 avril 1985*, Landévennec, Association Landévennec 485-1985, 1986, p. 129-139.

99 Astronomus, *Das Leben*, chap. 47, éd. cit., p. 470-471.

100 A. Massoni, « Le chapitre de Saint-Yrieix : une dépendance martinienne en terre limousine », dans Cl. Andrault-Schmitt, Ph. Depreux (dir.), *Chapitres séculiers et production artistique au XI^e siècle. Vie canoniale, art et musique à Saint-Yrieix (Actes du colloque de juin 2009)*, sous presse.

101 E. R. Vaucelle, *La Collégiale de Saint-Martin de Tours des origines à l'avènement des Valois (397-1328)*, Paris, A. Picard, 1908, p. 71 sq.

102 Il faut en effet comprendre dans cet ensemble au moins la communauté de Saint-Junien. Ceci sera démontré dans une autre publication.

monastique en communion avec la réforme d'Aniane fut une œuvre politique de longue haleine, initiée par Louis le Pieux, peut-être dès l'époque où il était roi des Aquitains, et parfaite sous Charles le Chauve, en un moment où Limoges pouvait faire figure de haut lieu politique à l'échelle de l'Aquitaine.

TABLES DES ILLUSTRATIONS

Talisman de Charlemagne. Revers. Reims. Palais du Tau. Photo L. Scordia.....	109
Talisman de Charlemagne. Avers. Reims. Palais du Tau. Photo L. Scordia.....	109
Détail du sceau impérial de Bérenger I ^{er} : diadème serti de pierres et pourvu de pendentifs (D Bér. I 114, d'après Hiestand, p. 128).....	342
Zones d'influence du prieur de Saint-Flour avec limites approximatives de ses fiefs....	534
Livre donné par Hincmar (845-882) à Saint-Remi de Reims, Paris, BnF, ms. lat. 5609, fol. 2v.	612
Livre donné par Hincmar (845-882) à Saint-Remi de Reims, Paris, BnF, ms. lat. 5609, fol. 3.	613
<i>Miracula sancti Maximi, Vaticano, Reginensis latinus</i> , 528, fol. 2r	630
Page de titre du deuxième tome de la <i>Nova Bibliotheca</i> de Philippe Labbé, imprimé en 1657.....	708

INDEX DES NOMS DE PERSONNES

- A** _____
- Abbon, abbé de Fleury 498, 623, 627
- ‘Abd ar-Raḥmān I^{er} 407, 672
- ‘Abd ar-Raḥmān II 672
- ‘Abd ar-Raḥmān III 673
- Abdenago 470
- Abraham 77, 81, 150, 202, 203, 204, 668
- Abran (saint) 348
- Abū ’l-Fidā 676
- Achab 390, 396
- d’Achery, dom Luc 703
- Acircius, roi de Northumbrie 51
- Adalard, oncle d’Ermentrude 61, 63, 64
- Adalard, abbé d’Elnone 88
- Adalbéron, archevêque de Reims 349, 487-489, 492, 493, 495, 499, 500
- Adam 77, 82, 83, 86, 215, 229
- Adélaïde, épouse d’Hugues Capet 486
- Adèle, comtesse de Blois-Champagne 201, 203, 209-211
- Adelier de Fleury 624
- Adelphia, épouse de Valerius 544
- Adelphius/Adelfius I, évêque de Limoges 548, 549
- Adelphius/Adelfius II, évêque de Limoges 544
- Adelphius, voir aussi Valerius Adelphius Bassus
- Adémar de Chabannes 357, 359, 435-451, 539, 542, 545, 550, 706, 710
- Adhegrin (saint) 377-386
- Adhémar, évêque du Puy 198
- Adon, évêque de Vienne 82, 86
- Adrevald de Fleury 624
- Adrien de Moustier 383
- Adrien pape, voir Hadrien, pape
- Ælflaed 462
- Ælfgar, comte de Mercie 348
- Aemelius 428
- Æthelbald 459
- Æthelbert, roi de Northumbrie 463
- Aethicus 82
- Aetius 171, 428
- Agar 127

- Agathimerus 428, 430
 Agericus, évêque de Limoges 545
 Aginus 422, 423
 Agnellus de Ravenne 239, 240, 246
 Agnès (sainte) 250, 259
 Agobard, évêque de Lyon 578, 691
 Aḥmad ar-Rāzī 405, 407, 408, 410, 672
 Ailina, abbesse d'Argenteuil 479
 Aimery de Gastine 163
 Aimoin de Fleury 48, 202, 356, 380, 562, 563, 624
 Aissó 116
 Ajax, héros de l'Iliade 684
 Alain Barbetorte 560, 561
 Alain Canhiart 569
 Alain le Grand, roi de Bretagne 560
 Alaric I^{er}, roi des Goths 241, 244, 245, 279
 Al-Bakrī 408, 673
 Albéric 339
 Albina, amie d'Augustin 544
 Albina, fille de Danaus 230
 Albinus, évêque de Limoges 544
 Alboin, marquis d'Istrie 336
 Alcime, grand prêtre (162-159) 592, 596
 Alcionio, Pietro 688
 Alcmène 406, 413
 Alcuin 96, 97, 279, 280, 291, 454, 455, 460, 463, 575, 576, 578, 579, 581, 619, 643, 645
 Aldhelm de Malmesbury 51, 52, 55, 564, 571
 Aldo, évêque de Limoges 541
 Aldred, archevêque de Cantorbéry 348
 Alexandre VI, pape 221
 Alexandre Épiphane 597
 Alexandre le Grand 81, 229, 230, 239-241, 246, 247, 276, 597
 Alexis Comnène, empereur 185
 Alfonse X, roi de Castille 166
 Alfred le Grand, roi de Wessex 231, 232, 566
 Al-Ḥakam 672, 673
 Al-Ḥakam II 672
 Al-Himyarī 407
 Al-Idrīsī 676
 Alix de Champagne, épouse de Louis VII 512
 Almanne, moine d'Hautvillers 303-311
 Al-Mansūr 129-131
 Al-Maqqarī 405, 407, 408
 Al-Maqrizī 407
 Al-Mas'ūdī 409, 672, 674
 Al-Muktafi bi-llāh, calife 674
 Alphonse I^{er}, comte de Barcelone 139
 Alphonse II, roi d'Aragon 111, 134, 138, 139
 Alphonse X de Castille 166, 410
 Alpinus/Alpinianus, évêque de Limoges : 548
 Al-'Umarī 676
 Amalaire de Metz 615, 619, 622
 Amalo, duc 417, 421, 423
 Amand (saint) 87-96, 98
 Amator (saint), évêque d'Auxerre 25
 Amâtre (saint), voir Amator
 Amblard, seigneur de Brezons 521
 Amblard II, seigneur de Brezons 522
 Amblard, seigneur de Nonette 521
 Ambroise Autpert 645
 Ambroise (saint), évêque de Milan 303, 306, 316, 317, 319, 320, 322, 326, 327, 396, 607
 Ambrosiaster 661-663
 Anastase le Bibliothécaire 79, 85, 201
 Anastase, patriarche d'Antioche 263
 Anatalon, évêque de Milan 324, 325
 Anatole d'Alexandrie (saint), évêque de Laodicée 276
 Anaweten, évêque *Corn gallensis* 567

- André (saint), apôtre 194, 510
 André de Saint-Victor 392, 393
 André, grand laïc byzantin 263
 Andromade, géant 229, 230
 Angilbert, père de Nithard 59, 457
 Angilbert II, archevêque de Milan 316, 320, 322
 Angilramne, évêque de Metz 314
 Anna, épouse de Bérenger I^{er} 342
 Annius de Viterbe 413
 Annon, abbé de Micy 627, 633, 635
 Anonyme du Mont-Saint-Michel 666-668
 Ansa, reine lombarde 315
 Anségise, abbé de Fontenelle 455, 456, 458
 Anselme (saint), abbé du Bec, archevêque de Cantorbéry 33, 211
 Anselme, évêque de Limoges 541
 Anslède 456
 Antéchrist 646
 Antiochus IV Épiphanes 589, 593, 597, 598
 Antoine (saint) 385
 Antoine, général romain 679, 681
 Antonio, Nicolas 155, 156, 160
 Apollinaire (saint), martyr 388
 Apollon 467, 695
 Arbogast, comte de Trèves 275
 Arbogast, général franc 276
 Aredius, évêque de Limoges 540, 543
 Arévalo, Faustino 155
 Aristote 53, 229, 230, 688
 Arn, abbé de Saint-Amand 96
 Arnaud de Villeneuve 219
 Arnold de Borchout 357
 Arnoul, évêque d'Orléans 627
 Arnoul, évêque de Metz (saint) 314, 349, 350
 Arnulf, roi de Germanie 273, 275, 278, 281, 336, 339, 498, 499
 Arrien 406
 Artaud, archevêque de Reims 16, 345-347, 350, 499
 Arthur, roi 169-171, 174, 176, 231, 235, 402
 Asclepiodotus, évêque de Limoges 543, 550
 Assuérus, roi de Perse 230
 Astigius/Astidius, évêque de Limoges 548, 549
 Astronome (L) 439, 441, 447
 Astulf, roi lombard 315
 Athanase d'Alexandrie 466
 Athénagoras, patriarche de Constantinople 222
 Atticus, ami de Cicéron 679-681, 683
 Atticus, évêque de Limoges 548, 549
 Attila 171, 239-247
 Aubert, évêque de Cambrai 93
 Auguste, empereur 81, 276
 Augustin (saint), évêque de Cantorbéry 231
 Augustin (saint), évêque d'Hippone 79, 108, 203, 204, 205, 208, 209, 214, 218, 230, 323, 326, 327, 364, 544, 549, 599, 618, 649, 650, 655, 659
 Aulu-Gelle 683, 684
 Aunaire/Aunarius (saint), évêque d'Auxerre 25
 Aupais, fille de Louis le Pieux 347
 Aurelianus, évêque de Limoges (voir aussi Aurelius) 548
 Aurelius, évêque de Limoges 549
 Aurélius Victor 28
 Ausone 616
 Austind 543
 Auspicius, évêque de Toul 275, 276
 Austremoine (saint) 547
 Austriclianus, présenté comme évêque de Limoges, 548

- Auxence, évêque de Milan 317
 Avesgaud, évêque du Mans 625
 Avit (saint), évêque de Vienne 587, 634
 Axa, fille de Caleb 266
 Aymon de Bordes 357
- B** _____
- Bain, abbé de Fontenelle 455
 Balaam 158, 217
 Balak 185, 187
 Ballerini, Girolamo 606, 607
 Ballerini, Pietro 606, 607
 Baluze, Étienne 703
 Basile (saint) 85, 607
 Baudoin de Ford 650
 Baudoin, abbé de Saint-Paul 385
 Baudouin de Boulogne, comte d'Édesse
 et roi de Jérusalem 179, 181, 182, 185
 Baudri de Bourgueil 178, 193-196, 199,
 211
 Baussonet, Jean-Baptiste 614
 Bavon (saint) 89
 de Baye, Nicolas 515, 519
 Beauchamp, Anne 227, 228
 Beauchamp, Henry 228
 Beauchamp, Richard, earl de Warwick
 225, 227, 228
 Beauchamp, Élisabeth ou Lady
 Bergavenny 233
 Beaujon, Nicolas 714
 Bède le Vénérable 22, 35, 51, 77, 79-86,
 203, 205, 280, 310, 390, 393, 575, 594,
 596, 599, 645, 651
 Benoît (saint), ermite 470
 Benoît d'Aniane (saint) 378, 380, 443,
 451
 Benoît de Nursie (saint) 138, 378, 381,
 384, 385, 624, 629, 631
 Benoît IX, pape 367
 Benoît XIII, pape 651
- Beorthric, roi de Wessex 460
 Béranger, comte de Rennes 561
 Béranger I^{er}, roi d'Italie et empereur : 329-
 343
 Bernard III de Besalu 135
 Bernard (saint) 198, 215
 Bernard, comte de Septimanie 451
 Bernard de Breydenbach 229, 230
 Bernard de Brihuega 166-167
 Bernard de Montfaucon 607
 Bernard Gui 708
 Bernard Itier 542
 Bernat de Besalu 121, 125, 133
 Bernon, abbé de Cluny 378, 380, 384
 Bertha du Kent 278
 Berthe (dite « la fausse Berthe ») 397, 400
 Berthe ou Bertrade, épouse de Pépin le
 Bref 400, 401, 456
 Berthe, fille de Charlemagne 59, 454,
 457, 463
 Berthe, fille de Lothaire II 674
 Bertinarius, guéri par Syméon de Trèves
 374
 Bertoald, duc des Saxons 41-44
 Bertrade, voir Berthe
 Bertrand, évêque du Mans 427
 Besly, Jean 708, 710, 711
 Bethsabée 394
 Blondel, avocat et membre des Archives
 nationales 716, 718
 Bodin, Jean 59
 Bohémond d'Antioche 178, 179, 181-188
 Bolacre des Marès, Jacques 707
 Bongars, Jacques 638
 Boniface (saint) 49-57, 455
 Boniface IV, pape 81
 Bonushomo, scribe 125
 Borrell, comte de Barcelone 115, 122-
 124, 126, 127, 129, 130, 133
 Bouchet, Jean 708, 711

- le Bourgeois de Paris 519
 Bouyn, garde des archives de la Maison du Roi 717
 Braimant 399
 de Bréquigny, Louis-Georges 714
 Brigitte de Suède (sainte) 219, 220
 Britton 230, 232
 Brun de Querfurt (saint) 381
 Brunehaut, reine 42, 422
 Brunetti, archiviste 721
 Bruno de Cologne (saint) 381, 491
 Brutus 230
 Bunel, Hugues 179
 Burchard, évêque de Worms 211
 Burchard, fils d'Aelfgar 348
 Burchard, prévôt de Saint-Syméon 373
 Burgondofare (saint) voir Fare
- C** _____
- Cabu, moine de Saint-Denis 512
 Caligula 396
 Calvin, Jean 222
 Camara, dom Helder 222
 Camus, archiviste de la République 716, 718, 723
 Caprais (saint), évêque d'Agen 709
 Caribert I^{er}, roi de Paris 274, 278
 Carloman de Bavière, fils de Louis le Germanique 335
 Carloman, frère de Charlemagne 145, 288, 479
 Carloman, ou Carloman-Pépin, fils de Charlemagne 398-401, 460, 461
 Cassiodore 244, 246, 310, 466, 619, 666
 Catherine de Suède (sainte) 220
 Cathwulf 388
 Caton 274
 Cerf, chanoine Charles 351
 Césaire (saint), archevêque d'Arles 540
 César 408, 411, 616, 679, 680
 César d'Heisterbach 232
 Charisius 53-55
 Charlemagne, empereur 59, 62, 65, 80, 83, 99, 105-109, 132, 145-147, 279, 284, 285, 287-290, 310, 314, 315, 336-339, 342, 397-404, 454-464, 477, 480, 482, 484, 485, 540, 541, 542, 575, 577-580, 586, 615, 618, 622, 643, 672
 Charles II le Chauve, empereur, 59-66, 83, 88, 97, 175, 299-301, 340, 342, 431, 436, 437, 441, 445, 446, 448, 451, 452, 462, 541, 558, 569, 645, 673
 Charles III le Gros, empereur 329, 335
 Charles V, roi de France 511
 Charles VI, roi de France 696
 Charles VIII, roi de France 221
 Charles, duc de Lorraine 130, 131
 Charles le Jeune, fils de Charlemagne 453-455, 458, 461-464
 Charles l'Enfant, roi de Provence 449
 Charles le Simple 274, 275, 559
 Charles Martel 81, 402-404, 456, 459, 462
 Charles-Pépin : voir Carloman, fils de Charlemagne
 Charles-Quint 413
 Chénier, Marie-Joseph 718
 Chérin, Bénigne 714
 Chérin, Bernard 714, 715
 Chérin, Louis Nicolas Hyacinthe 715
 Chifflet, père 174
 Childebert I^{er} 275
 Childebert II, roi d'Austrasie 418, 422, 423, 617
 Childebert III 478, 479, 483
 Chilpéric I^{er} 274
 Chilpéric, roi des Burgondes 277
 Chindaswinthe, roi wisigothique 587
 Chramnesinde 422, 423
 Christ, voir Jésus-Christ

- Christine de Suède (sainte) 629
 Chrodegang (saint), évêque de Metz 622
 Chromace, évêque d'Aquilée 606
 Chundo, cubiculaire de Gontran 419
 Cicéron 679-688
 Clairambault, Nicolas 714
 Clairambault, Pierre 714
 Clareno, Ange 219
 Claude, évêque de Turin 82, 86, 321, 578
 Claudien Mamert 617, 618
 Clément VII, pape 688
 Clément (saint), évêque de Metz 314
 Clodebaude, fils de Clodion 171
 Clodion, roi 170-171
 Clorinde 188
 Clothaire I^{er} 40-45
 Clothaire II 39-46
 Clothaire III 482-484
 Clotilde (du règne de Clothaire III) 483, 484
 Clovis I^{er}, roi des Francs 22, 283, 634, 673
 Clovis II 483
 Clovis III 483
 Coelius 231
 Colomban (saint) 276
 Conan le Tort, comte de Rennes 563
 Congar, Yves 222
 Conrad II, empereur 210
 Constance, empereur 549
 Constance Chlore 305
 Constant, empereur 546
 Constantia, impératrice 263-265
 Constantin, empereur 106, 142-145, 231, 256, 278, 279, 303-311, 334, 340, 578
 Constantin V, empereur 402,
 Constantin VI, empereur 456, 461
 Constantin, abbé de Nouaillé 625
 Constantin, doyen de Micy 627
 Constantius, fils de Ruricius 545
 Convevole de Prato, maître de Pétrarque 679, 686
 Corentin (saint) 570
 Corte, Ilario 721
 Cossart, Gabriel s. j. 704
 Coustant, Pierre 606, 610
 Cramoisy, Gabriel 706
 Cramoisy, Sébastien 706
 Cruels, Pierre 357
 Cujas, Jacques 638
 Cunipertus, évêque de Brescia 315
 Cynethryth, épouse d'Offa 463
 Cynewulf, roi de Wessex 460
 Cyprien (saint), évêque de Carthage 208, 209, 256
 Cyrus 81, 589
- D**_____
- Dagobert I^{er} 39-46, 83, 421, 482
 Damoclès 278
 Danaus 230
 Dante 694
 Danthonay 718
 Dares Phrygius 79, 82
 Dalmas (saint), évêque de Rodez 709
 Darius 77, 81, 239
 Datien, voir Firouz
 Dativus, évêque de Limoges 546, 549
 Daunou 718, 721
 David, roi d'Israël 81, 149, 150, 203, 274, 275, 299, 300, 390, 394-396
 Dèce, empereur 251, 546
 Dédale 333
 Démétrius, fils de Séleucus 597, 598
 Démosthène 683
 Denis (saint) 480, 509-518, 621
 Denys le Petit 80
 Denys le Tyran 278
 Deselin, serviteur 373
 Deusdedit, cardinal 390

Deusdedit, évêque 124
 Diable 157, 158, 162, 164, 198
 Diane 467
 Didier (saint), évêque de Cahors 543
 Didier, roi lombard 145, 315
 Dioclétien, empereur 305
 Dioclisianus (*sic*) 230
 Diodore de Sicile 406, 616
 Diomède 53
 Diot, Nicolas 351
 Domitien, empereur 205
 Domitien, évêque de Méliène 263
 Donat 49, 51, 53, 54, 56
 Doon de Mayence 398, 401-404
 Dracontius 587
 Drogon (ermite) 380, 381
 Drogon, fils de Pépin de Herstal 456
 Dubritius (saint) 225, 231
 Duchesne, André 703
 Dudd, disciple de Boniface 50
 Długosz, Jan 150, 151
 Dunand, Henri 222
 Dungal, *magister* irlandais 321
 Dunwallo Molmutius 232
 Dupuy, Jacques 708, 710
 Dupuy, Pierre 710
 Durand, scribe sous Louis le Pieux 481
 Durand, dom Ursin 609, 703

E _____

Eadberht Praen, roi du Kent 463
 Eadbuhr, fille d'Offa, 460
 Ebericus 542
 Eberulfus 542
 Eberwin de Saint-Martin 365-367, 369, 370, 372, 375, 376
 Ebbo/Ebulus évêque de Limoges 540, 548, 549, 554
 Ebbon, archevêque de Reims 18
 Ebulus, évêque de Limoges 555
 Ebulus, évêque de Limoges 552
 Ecfrith, fils d'Offa 460, 463
 Édith, reine 348
 Édouard le Confesseur 232, 348
 Édouard, fils de Richard III, roi d'Angleterre 228
 Édouard, fils du duc Georges de Clarence 228
 Édouard IV, roi d'Angleterre 228, 231
 Edward, fondateur de Ramsey 232
 Egberht 460
 Égilon, évêque de Sens 310
 Éginhard 81, 83, 89, 106, 107, 280, 397, 398, 400, 461, 463, 464, 479
 Éléazar, fils de Matthatias 598
 Élizabeth d'York 227
 Elkenberht 543
 Elkenfrida 543
 Éloi (saint), évêque de Noyon 91, 93, 421, 423, 543
 Emerinus, présenté comme évêque de Limoges, 548
 Emmon, évêque de Noyon voir Immon
 Épiphane(saint), évêque de Pavie 245
 Épiphane, évêque de Salamine 326
 Eptade (saint), prêtre de Cervon 709
 Erchinoald 456, 457
 Erec 174
 Érispoé 567
 Ermengol, comte d'Urgell 133, 134
 Ermentrude, épouse de Charles le Chauve 61, 63
 Ermenric, voir Hermenric et Numma
 Ermerius, maire du palais d'Aquitaine 543
 Ermessende, comtesse 133, 134
 Erminmar, évêque de Limoges 543
 Ermogenianus, présenté comme évêque de Limoges, 548
 Éros 681
 de Escavias, Pedro 412

- Esdras 67-76
 Esther, épouse d'Assuérus 230
 Étienne (saint) 510
 Étienne II, pape 27
 Étienne, inhumé à Limoges 548
 Étienne, comte de Blois 211
 Étienne, évêque de Paris 485
 Étienne de Bourbon 174
 Étienne Langton 393, 661, 666
 Eucher (saint), évêque de Lyon 594, 617
 Eudes I^{er}, roi de Francie occidentale 129
 Eudes, duc d'Aquitaine 540
 Eudes de Vaucemain 357
 Eudes Harpin, vicomte de Bourges, 179, 182, 183
 Eugène, évêque de Tolède 583, 587
 Eulalie (sainte) 616
 Euric 428
 Eusèbe, évêque de Césarée 80, 143, 144, 204, 276, 279, 303, 308, 592, 599
 Eusice (saint) 626
 Euspice (saint) 631, 634
 Eustadius 543
 Eustochie (sainte) 211
 Eustorgius 521
 Eutrope 28, 79
 Évrard, marquis de Frioul 342
 Ève 229
 Exodus, évêque de Limoges 549
 Ézéchias 394
- F** _____
 Fare ou Faron (saint), évêque de Meaux 45
 Fastrade, épouse de Charlemagne 461, 463, 580
 Fatima, fille du roi des Mèdes 187-189
 Faustin et Jovite (saints), martyrs de Brescia 315, 316, 324
 Felecan, chef breton, 560
 Félix, dévôt de saint Paul Aurélien 562
 Félix, évêque de Limoges 543, 545
 Félix, évêque de Trèves 549
 Félix, patrice de Toulouse 544
 Fernández de Heredia, Juan 411, 412
 Ferreolus (saint), évêque de Limoges 550
 Févret de Fontette, Charles-Marie 169, 611
 Filastre, évêque de Brescia (saint) 313, 314, 316-324, 326, 327
 Filelfo, Francesco 688
 Firouz 178, 179
 Flavianus 422, 423
 Flavius Josèphe 79, 239, 240, 246, 247, 592, 593, 599
 Fleury, Claude, prieur d'Argenteuil 478, 479
 Flodoard de Reims 11-13, 16-23, 87, 88, 273, 278, 309, 345-350, 425, 433, 488-490, 495, 557-560, 572, 601, 607, 610, 611
 Florentine, sœur d'Isidore de Séville 208
 Florus, diacre de Lyon 609
 Folcuin 356, 358, 359, 361, 499
 Foucher de Chartres 183, 187, 188, 193, 197
 Fouin, Jacques, prieur d'Argenteuil 478
 Foulques, abbé de Fontenelle 455
 Foulques, archevêque de Reims 17, 27, 87, 273-275, 278, 281, 558
 Foulques, comte de Nantes et d'Anjou 377, 383, 385, 386, 563
 Fouquet, Nicolas 706
 Fournier, Pierre-Joseph 717
 Franclé (sainte) 348
 François d'Assise (saint) 173, 218
 Fréculphe, évêque de Lisieux 64, 78, 81-84, 86, 246
 Frédégaire 39, 40, 43, 46, 48, 82, 83, 86, 289
 Frédéric I^{er} Barberousse 215

Frédéric II 691-694
Frédéric, abbé de Mariëngaarde 355
Fridugis, archichancelier sous Louis le Pieux 481
Fronton du Duc s. j. 708, 710
Fulbert, évêque de Chartres 208, 209, 210
Fulgence (saint) 170, 172

G

Gabriel Turell 412
de Gaignières, François Roger 714
Gaius 428
Galafre 399
Galeran de Naumburg 184
Galère, empereur 205, 305
Galienne : voir Gloriande
Gandhi 222
Ganelon 185, 401
Garcia de Eugui, évêque de Bayonne 412
Garcias Henguy, voir Garcia de Eugui
Garin, abbé de Saint-Michel-de-Cuxa 381
Garin de Monglane 398, 403, 404
Garnier, prieur de Saint-Flour 521-533
Gaston Paris 397, 400, 403
Gatien, évêque de Tours 546, 547
Gauberto Fabricio de Vagad 413
Gaucher (saint), chanoine fondateur d'Aureil 708
Gaudence, évêque de Brescia 317, 320, 322-327
Gautier de Coinci 654, 655
Gautier de Poissy 179
Gauvain 174, 180
Gédéon 392, 393
Geilo, évêque de Limoges 541
Geiseric 241, 242, 244-246
Gélase 599
Géminien (saint), évêque de Modène 465-472
Geneviève (sainte) 617
Genséric, voir Geiseric
Geoffroy, trésorier de Saint-Martial de Limoges 438
Geoffroy de Lézignan 710
Geoffroy de Monmouth 174, 230
Geoffroy du Breuil, abbé de Vigeois 450, 711
Georges, duc de Clarence 228
Georges le Syncelle 79
Geramnus, prévôt de Saint-Syméon 373, 376
Gérard, évêque de Cambrai 358
Géraud d'Aurillac (saint) 380, 383
Géraud, prieur de Brezons 523
Gerbert d'Aurillac 126, 130
Germain (saint), évêque d'Auxerre 25, 618
Germain (saint), évêque de Paris 617
Germain (saint), frère de Gibrien (saint) 348
Germain, dom Michel 654
Gérald, évêque de Limoges 539
Gérolde, archidiacre et chapelain de Louis le Pieux 590, 591
Gérolde, comte 539
Gerson, Jean 221, 511, 515, 519
Gervais, archevêque de Reims 495, 496
Gervais, évêque de Dol-de-Bretagne 178, 179, 185
Gervold, abbé de Fontenelle 454-458, 463, 464
Géryon 406, 408, 410, 412, 413
Gesner, Conrad 709
Gibrien (saint) 348
Gilbert Crispin, abbé de Westminster 210
Gildas 232
Girart d'Amiens 397, 403
Girart, comte de Vienne 175
Gisèle, sœur de Charlemagne 461
Gislebert de Saint-Trond 357, 359

- Giustiniani, Bernardo 688
 Gloriande 398, 399
 Godemar, évêque de Gérone 672
 Godescalc, moine de Gembloux 357, 359
 Godescalc, moine d'Orbais, voir
 Gottschalk
 Gondebaud, roi 427, 428, 429
 Gontran, roi 417, 419, 420, 422, 543, 617
 Gorbonianus 231
 Gottschalk, moine d'Orbais 646
 Gousset, cardinal Thomas 351
 Grallon, voir Gradlon
 Gradlon, roi des Cornouaillais 570, 571
 Gratien, empereur 616
 Graviseth, Jacob 638
 Grégoire, évêque de Tours 39, 40, 44,
 46-48, 243, 245, 277, 417, 419, 420,
 546, 617
 Grégoire le Grand, pape 27, 81, 155, 173,
 204, 209, 214, 261-272, 273, 278, 470,
 471, 599, 618
 Grégoire II, pape 49
 Grégoire IV, pape 296-298
 Grégoire XVI, pape 222
 Gregoria 263
 Grifon d'Hautefeuille 401, 404
 Grifon, frère de Pépin le Bref 402, 404,
 462
 Grimoald, duc de Bénévent 288
 Guadamir, évêque de Vic 122
 Guenié, Claude 605
 Guénolé (saint) 568, 570, 571
 Guérard, Benjamin 724
 Gui de Munois 357, 359
 Gui de Spolète, empereur 173, 342, 470
 Guibert de Nogent 177, 193, 195-197,
 199
 Guibert de Tournai, ofm 217
 Guifred, comte de Barcelone 112, 116-
 123, 126-128
 Guillaume V, duc d'Aquitaine 449
 Guillaume IX, duc d'Aquitaine 183, 383,
 710
 Guillaume de Gellone (saint) 380
 Guillaume de la Halle 523
 Guillaume de Malmesbury 210
 Guillaume de Saint-Thierry 650
 Guillaume de Volpiano (saint) 564
 Guillaume le Conquérant 232
 Guillaume le Roux, roi d'Angleterre 210,
 231, 232
 Guillaume Longue-Épée 560
 Gundovald 543
 Gurheden, moine de Sainte-Croix de
 Quimperlé 569
 Gurthiern (saint) 570
 Guthelinus, fondateur de Warwick 230,
 231
 Guy de Warwick 225, 230
- H**

 Hadrien I^{er}, pape 146, 271, 336, 459, 460,
 578, 579
 Hadrien IV, pape 234
 Haimin, écolâtre de Saint-Vaast d'Arras
 88, 97
 Haimon d'Auxerre, voir Haymon
 d'Auxerre
 Haimon d'Halberstadt 640
 Hainfroi 400, 402
 Hariulf de Saint-Riquier 361, 457
 Harold, frère de la reine Édith 348
 Haroun al-Rachid 99, 106
 Hatton de Verceil 664, 668
 Haymon d'Auxerre 590, 637-638, 640,
 641, 643-647, 661, 664, 667, 668
 Hector, héros de l'Iliade 684
 Heimerard (saint) 381, 382
 Heiric d'Auxerre 646
 Hélan (saint) 348

- Hélène (sainte) 106, 231, 278, 303-306, 310, 311
- Hélie de Ruffec 357
- Hélisachar, archichapelain de Louis le Pieux 458, 619
- Héloïse, abbesse d'Argenteuil 477
- Helwide, sœur d'Hugues de Soissons 649, 650, 652, 657, 658
- Hénault, Jean 705
- Hengist 231
- Henri de Lonchin 720
- Henri I^{er} Beauclerc 234
- Henri II Plantagenêt 210, 234
- Henri II, roi de Germanie et empereur 85
- Henri III, empereur 148-150
- Henri IV, roi de Castille 412
- Henri VI, roi d'Angleterre 234
- Henri VII, roi d'Angleterre 226, 228, 229, 234
- Henri, clerc anglais 210
- Henri, comte de Luxembourg 720
- Henschenius, Godefroy 155, 156, 160
- Héraclius 83
- Herbert, comte de Vermandois 346, 347, 560
- Herbert II, comte de Vermandois 489
- Hercule 405-413, 467
- Héric, abbé de Saint-Riquier 458
- Hériger, abbé de Lobbes 358
- Hérimar, abbé de Saint-Remi 495
- Herménéric, roi 273, 275, 278
- Hermenric et Numma 478-480, 482-484
- Hermogenius, évêque de Limoges 544, 548
- Hervé, archevêque de Reims 17, 18, 558, 559
- Hervé, comte en Bretagne 559
- Hervé du Bourg-Dieu 664, 665
- Hésiode 52
- Heudri 400, 402
- Hilaire (saint), évêque de Poitiers 347, 549, 607, 617
- Hilarianus 83
- Hildebert, évêque du Mans 211
- Hildegare, abbé de Saint-Denis 45
- Hildegare, prêtre 345
- Hildegard, voir Hildegare de Saint-Denis
- Hildegarde, épouse de Charlemagne 461
- Hildegarde, abbesse de Bingen 215, 216
- Hildemar, moine de Corbie 316
- Hildgar, évêque de Limoges 539
- Hilduin, abbé de Saint-Denis 277, 477, 480, 482, 484, 539, 541, 621
- Hildwin, évêque de Limoges 539
- Himiltrude, épouse de Charlemagne 461
- Hincmar, archevêque de Reims 13, 16, 17, 21, 48, 65, 87, 88, 271, 303, 307, 310, 342, 388, 557, 601, 604-611, 614
- Hincmar, diacre 610, 614
- Hincmar, évêque de Laon 610
- Hippolyte 82, 83
- Hisham II 129
- Hittorp, Godefroy 646
- Homère 52, 684
- Hondri, Hondris : voir Heudri
- Honorat (saint), archevêque d'Arles 617
- Honorius II 478, 484-486
- Hortin, Samuel 638, 639
- Huc d'Empuriès 133
- Hucbald de Saint-Amand 87, 97
- Hugo, Victor 222
- Huguccio de Pise 662
- Hugues I^{er} de Soissons 652, 653, 656
- Hugues II de Soissons 653-656, 659
- Hugues III de Soissons 655, 656
- Hugues de Vermandois, archevêque de Reims 16, 350, 489
- Hugues Capet 115, 123, 130, 131, 486, 623
- Hugues Chiliarque 710

- Hugues de Flavigny 164, 707
 Hugues de Fleury 201-211, 561, 562
 Hugues de Soissons 649, 650-652, 653, 655-659
 Hugues Farsit, voir Hugues II de Soissons
 Hugues le Grand, duc des Francs 346, 560
 Hugues, neveu de Charles Martel 456, 459
 Humbert, ermite 381
 Hyacinthe, Louis Nicolas 715
- I** _____
- Iavan 409
 Ibn ‘Abd al-Ḥakam 670
 Ibn Abi Amir Al-Mansūr voir Al-Mansūr
 Ibn al-A‘rābī 672
 Ibn al-Qūṭīyya 673
 Ibn an-Nadīm 673
 Ibn Ḥabīb 671
 Ibn Ḥawqal 674
 Ibn Khaldūn 407
 Ibn Ḥurradaḏbih 671
 Ibrāhīm b. Ya‘qūb 673
 Idalguer, évêque 121
 Ildephonse (saint), archevêque de Tolède 165
 Ilger Bigod 179
 Immon, évêque de Noyon 88
 Ine, roi 232
 Innocent V, pape 663, 665-667
 Irénée (saint), évêque de Lyon 214
 Isaïe 661
 Isidore (saint), archevêque de Séville 53, 56, 79, 83, 84, 86, 155-160, 162-164, 166, 167, 203, 205, 208, 230, 341, 353, 392, 406, 408, 599
 Isidore, archevêque de Tolède 165
- J** _____
- Jacques (saint), apôtre 161
 Jaddus, grand prêtre 239, 246, 247
 Japhet 229, 230, 408
 Jason de Cyrène 589
 Jason, grand prêtre (175-172) 596
 Jean (saint), apôtre et évangéliste 213
 Jean VIII, pape 271, 335
 Jean X, pape 329, 332, 339
 Jean XIII, pape 490, 494, 495, 499, 500
 Jean-Baptiste (saint) 213, 264, 271, 510
 Jean Diacre 271, 618
 Jean, duc de Berry 511
 Jean d’Outremeuse 397-399, 401-404
 Jean de Gorze 381, 673
 Jean de Mandeville 229, 230
 Jean de Roquetaillade ofm 220
 Jean, évêque de Ravenne 239, 246
 Jean de Saint-Martin 631
 Jean de Salerne 377, 382
 Jean de Salisbury 387, 388, 390-396, 514
 Jean de Waha 357
 Jean, évêque d’Arezzo 568, 569, 572
 Jean le Jeûneur, patriarche de Constantinople 263
 Jeanne d’Arc (sainte) 220, 221
 Jean-Paul II, pape 222
 Jean, sire de Cons 720
 Jean Trithème 694
 Jérôme de Stridon (saint) 79, 80, 84, 170, 194, 204, 241, 245, 246, 310, 589, 599, 618, 644, 661, 662, 664, 665, 667, 668, 682-684
 Jésus-Christ 82, 99, 107, 118, 124, 127, 147, 157, 159, 191, 202, 213, 245, 303, 334, 365, 380, 394, 395, 467, 480, 658, 664-666, 668
 Jézabel 396
 Jiménez de Rada, Rodrigo 165, 166, 409, 411, 692
 Joachim, grand prêtre 592
 Joachim de Flore 216, 217, 218
 Joan Gaucelm 651

- John Hardyng 230
 John Tiptoft, earl de Worcester 229
 Jonas, évêque d'Orléans 96, 388, 392
 Jonathan, fils de Mattathias, frère de Judas Maccabée 592, 598
 Jordanès 244, 245
 Joscelin ou Josselin, comte d'Édesse 179, 182-185
 Joseph Scot 575-579, 581
 Josias 394
 Jourdain, évêque de Limoges 449, 538
 Jovien, empereur 466, 467
 Juan Gil de Zamora 166, 411
 Judas Maccabée 592, 593, 596, 598
 Judith, épouse de Louis le Pieux 60-62, 64, 65
 Judith, fille de Charles le Chauve 486
 Julien, archevêque de Tolède 609, 651
 Julien (saint), évêque du Mans 625
 Julien, empereur dit l'Apostat 466
 Justel, Henri 711
 Justin 79, 406
 Justinien 81, 83
 Justinien II 81, 83
 Juvénal 263
- L** _____
- Labbé, Philippe, s. j. 703-711
 La Curne de Sainte-Palaye, Jean-Baptiste 714
 Ladislas II Jagellon 150, 151, 153
 Lagrange, Marie-Joseph, o. p. 222
 Lambert, comte en Bretagne 558, 559
 de Lamennais, Félicité 222
 Lamy, Jean-Robert 605, 614
 Landolf Sagax 466
 Lanfranc, abbé du Bec 664, 667
 Léa 265
 Lebeuf, abbé Jean 714
 Le Laboureur 714
 Léger, neveu du roi Arthur 170-172
 Leland, John 225-227
 Le Long, Jacques 605
 Le Michel, dom Anselme 605, 614
 Lenoble, Alexandre 724
 Le Nourry, Nicolas 605
 Leofric 566
 Léon I^{er}, pape 239-247
 Léon III, pape 247
 Léon IV, pape 340
 Leontia 271
 Léon Lacabane, Jean 724
 Léonard de Noblat (saint) 184, 187
 Leroy, Jacques, évêque de Bourges 708
 Létald de Micy 623-628, 631-635
 Létald, doyen de Saint-Aignan d'Orléans 628
 Leudesinde, abbesse d'Argenteuil 478
 Leudoinus, évêque de Modène 470
 Leutgaire, moine de Corbie 316
 Lieble, bibliothécaire de Saint-Germain-des-Prés 716
 Litorius, évêque de Tours 546
 Liutberga 285
 Liuthard, chapelain de Bertha 278
 Liutprand, roi des Lombards 156
 Lothaire, roi de Francie occidentale 115, 118, 122, 129, 494
 Lothaire I^{er}, empereur 59-66, 280, 299, 321, 336, 449, 479-485
 Lothaire II, 271, 674
 Lothaire, gardien du trésor de Saint-Amand 91
 Louis II le Bègue, roi de Francie occidentale 462
 Louis II, roi d'Italie, empereur 336, 337, 338, 339, 342
 Louis III de Guise, cardinal, archevêque de Reims 351

- Louis IV d'Outremer, roi de Francie occidentale 346, 379, 386, 494
- Louis V 115, 127, 130
- Louis VI 482, 484, 485
- Louis IX, Saint Louis 676, 688
- Louis duc d'Orléans 510, 512
- Louis le Germanique 59, 61, 62, 85, 388
- Louis le Pieux 59, 60, 62, 63, 65, 83, 130, 280, 298, 436, 439, 440, 441, 446, 447, 450, 451, 452, 457, 458, 460, 461, 479-485, 540, 571, 592, 643, 672
- Loup, abbé de Ferrières 96, 280
- Loup, duc de Champagne 274
- Loup, évêque de Limoges 543, 544, 550
- de Lubac, Henri 222
- Luca de Penna, secrétaire d'Urbain V 685, 687
- Lucaïn 668
- Lucas, évêque de Tuy 155, 156, 160, 164-166, 410
- Lucio Marineo Siculo 412
- Lucius, roi de Bretagne 231
- Ludolph von Sudheim 229
- Ludwig, landgrave de Thuringe 232
- Lupicin (saint), père du Jura 356
- Lupold de Suchen voir Ludolph von Sudheim
- Lysias, proche d'Antiochus IV 593
- M**
- Mabilete 403
- Mabillon, dom Jean 490, 602, 603, 605, 624, 631, 632, 634, 654, 708
- Machiavel 221
- Macrobe 406
- Maffei, Scipion 606
- Magnéric, évêque de Trèves 366, 367
- Mahomet 77, 155-168, 187, 409
- Maïmonide 217
- Mamert, évêque de Vienne 617
- Mammon 233
- Manutius 688
- Marcellin, comte 310
- Marcianus Capella 279
- Marcien 83
- Marcien, évêque d'Arles 547
- Marco Polo 229
- de la Mare, Philibert 169
- Margarit i Pau, Joan, évêque de Gérone 413
- Marguerite d'Anjou 228, 234
- Marie (sainte), 99, 104, 105-107, 165, 296, 303, 468, 469, 510, 653
- Marie de Béthanie (sainte) 211, 265
- Marin, évêque d'Arles 547
- Marius Victorinus 661, 666
- Marquard Wild 638
- MARRIER, dom Martin 703
- Martène, dom Edmond 583, 608-610, 703
- Marthe (sainte) 265
- Martial (saint), évêque de Limoges 435, 440, 442-444, 449, 450, 537, 541, 546, 547, 550
- Martin (saint), évêque de Tours 198, 299, 377, 379, 380, 382-386, 438, 617, 619, 621
- Martin de Vertou (saint) 626, 632
- Martin I^{er}, pape 91, 93, 94
- Mathieu, chanoine Jean-Baptiste 172, 174, 175
- Mathieu, évêque d'Albano 485
- Mathilde, abbesse de Notre-Dame de Soissons 654
- Mathilde, impératrice 201
- Matmonoc, abbé de Landévennec 571
- Matthias 589, 592, 597, 598
- Maur (saint) 634
- Maurice, empereur 261-264, 269-270
- Maxence, empereur 142, 143

Maxime 93, 156
 Maximinus (saint), voir Mesmin
 Meinwerk, évêque de Paderborn 381, 382
 Mélanie (l'Ancienne et la Jeune) 545
 Melaz 186-188
 Melot, Anicet 714
 Ménard, Hugues 610
 Menelas, grand prêtre (172-162) 596
 Mercure 695
 Merlin 219
 Mérolilan (saint) 345-348, 350
 Mérovée 170-172
 de Mesmes, Claude 708
 Mesmin (saint) 623-626, 628-629, 631-636
 Michal, fille de Saül 396
 Michel (saint) 532, 560, 621
 Michel Scot 691-702
 Milon de Saint-Amand 87-90, 92-95, 97, 98
 Mimiulf 264
 Mincius 244
 Minerve 467
 Miro Bonfill, évêque de Gérone et comte de Besalu 125, 127, 133
 Misac 470
 Moïse 77, 143, 145, 198, 202, 203, 204, 209, 210, 229, 387, 389, 393, 467, 580, 586
 Monnot, Jacques François Charles 717
 Montan 213
 Mordret 402
 Moringus, Gérard 357
 Muḥammad, émir 672, 673
 Mummola, abbesse de Bruyères 484
 Münzer, Thomas 222
 Murri, Romolo 222
 Museus, prêtre de Marseille 617

N _____
 Nalgod 382
 Namle, comte de Namur 403
 Napoléon I^{er} 99
 Napoléon III 99
 Narsès, grand laïc byzantin 263
 Nathan, prophète biblique 395
 Néron 396
 Neville, Anne 227, 228
 Neville, Cicely 228
 Neville, Isabelle 228
 Neville, Richard, earl de Salisbury 228
 Nicaise (saint), évêque de Reims 89
 Nicéphore le Patriarche 79
 Nicolas de Gorran, o. p. 661, 665
 Nicolas de Lyre, ofm 230
 Nithard 22, 59-66, 458
 Noé, patriarche 82, 203, 229, 407
 Norbert (saint) de Xanten 655
 Numma, voir Hermenric et Numma

O _____
 Odalric, évêque d'Aix-en-Provence 489
 Odalric, évêque de Reims 350, 489, 490
 Odo, duc d'Aquitaine, voir Eudes
 Odo, guéri par Syméon 374
 Odoacre, évêque de Limoges 540, 541
 Odon (saint), abbé de Cluny 377-380, 382-385, 450, 629
 Odon, abbé de Saint-Savin 438
 Odon de Cambrai 210
 OEillet de Saint-Victor, Victor-Simon 718
 Offa, roi anglais 231, 453-455, 457, 459, 460, 462-464
 Ogier 403
 Oliba Cabreta, comte de Cerdagne 121, 133
 Omer (saint) 93
 Onias III, grand-prêtre 598
 Orderic Vital 177-188

- Origène 204, 606
 Orose, Paul 79, 82, 241, 279, 306, 308, 309, 406, 408, 611, 673
 Otgar, archevêque de Mayence 296
 Ouen (saint), évêque de Rouen 421, 423, 457
 Ovide 411, 683
 Oyend (saint), père du Jura 356
- P** _____
- Pagnini, Antonio ou Sante 721
 Papias 662
 Paschase Radbert 96
 Paul (saint) 205, 206, 213, 265, 307, 310, 385
 Paul VI, pape 223
 Paul Aurélien (saint) 563
 Paul de Venise, voir Marco Polo
 Paul Diacre 29, 80, 81, 244-247, 314, 324, 325, 472, 622
 Paul, évêque de Narbonne 547
 Paule (sainte) 211
 Paulin de Périgueux 617
 Paulin, évêque de Nole 617
 Paulin, évêque de Trèves 549
 Pavillet, Joseph Nicolas 713-724
 Peiresc, Nicolas-Claude Fabri de 708
 Pélage 661, 664, 667, 668
 Pèlerin (saint) voir Peregrinus
 Penda 463
 Pépin I^{er} d'Aquitaine, fils de Louis le Pieux 65, 439, 450, 451
 Pépin II, fils de Pépin I^{er} d'Aquitaine 65, 448, 541
 Pépin III le Bref 77, 83, 285, 286, 289, 290, 397-404, 477-479, 482, 484, 485
 Pépin de Herstal, ou Pépin II, maire du palais 456
 Pépin l'Ancien 83
 Pépin le Bossu 284, 461-464
 Pépin, duc sous Dagobert I^{er} 40
 Pere de Puigvert, évêque d'Urgell 136
 Peregrinus (saint), évêque d'Auxerre 25
 Pere Tomic 412
 Peroni, Luca 721
 Perpétue (sainte) 249, 252-255
 Perroy, Edouard 33
 Petau, Alexandre 629
 Petau, Paul 629, 638, 704, 708
 Petermann, curé de Vignory 171
 Pétran (saint) 348
 Pétrarque 679, 680, 684-689
 Pétronille d'Aragon 111, 139
 Petronius Maximus 278
 Phèdre 263
 Philippe (saint), apôtre 511
 Philippe (saint), évêque d'Héraclée 259
 Philippe I^{er} 485
 Philippe II Auguste 232, 510, 512
 Philippe VI 720
 Philippe de Villette, abbé de Saint-Denis 511, 515, 519
 Philippe le Hardi, duc de Bourgogne 510, 512
 Philippe Mousket 398
 Philippe, familier d'Antiochus IV et rival de Lysias 593
 Phocas 53, 81, 267, 270-271
 Phoebade, évêque d'Agen 549
 Pie X, pape 222
 Pierre (saint), apôtre 11, 21, 28, 146, 194, 262, 264, 286, 307, 310, 334, 340, 538
 Pierre, moine de Maillezaïs 710
 Pierre Damien 210
 Pierre Daniel 638
 Pierre de Brezons de Saint-Flour 521-533
 Pierre de Jean Olieu 218, 219
 Pierre de Saint-Julien de Baleure 176
 Pierre (saint) de Tarentaise, voir Innocent V, pape

Pierre d'Orgemont, évêque de Paris 511
 Pierre le Chantre 393
 Pierre Lombard 663, 666
 Pierre Tudebode 192-193, 196
 Pierre Vascon 524
 Pinchart, chanoine 614
 Pintoin, Michel 512, 519
 Pionios (saint) 258
 Pithou, Pierre 638, 710
 Platon 230
 du Poirier, Jacques 714
 Pol Aurélien (saint) voir Paul Aurélien
 Polluche 631
 Polybe 599
 Pompée 81, 202, 274
 Pomponius Mela 406
 Ponsar, Jean-Baptiste 717, 719
 Poppon, archevêque de Trèves 366-368,
 371, 373, 375
 Porfyrius 576, 577
 Posenne (sainte) 348
 Potamius 607
 Primasius 645
 Priscien 51
 Priscus de Panium 244
 Proculus, proconsul d'Asie 544
 Prompte (sainte) 348
 Prosper d'Aquitaine 79, 241, 242, 244,
 245, 617
 Prudence 250, 616
 Prudence, évêque de Troyes 65, 609
 Pseudo-Aréopagite 394
 Pseudo-Bruno le Chartreux 663, 665
 Pseudo-Méthode 79
 Pseudo-Turpin 164, 399, 693
 Ptolémée 84, 671

Q

Quotvultdeus, évêque de Carthage 208

R

Raban Maur, abbé de Fulda, archevêque
 de Mayence 296, 297, 298, 576-579,
 581, 590-596, 598-600, 643, 691
 Rachel 265
 Radegonde (sainte) 278, 617
 Radon, abbé de Saint-Vaast 96
 Radus des Prés 403
 Raginmund, comte de Limoges 540
 Raimbert, évêque de Limoges 540, 541
 Ramon Berenguer I^{er} 132, 133, 135
 Ramon Berenguer III 135, 137
 Ramon Berenguer IV 111, 136, 137, 139,
 140
 Ramon d'Abadal I de Vinyals 115, 117,
 123
 Ramon II de Pallars 121
 Rampertus, évêque de Brescia 315-323,
 325-327
 Ranfroi, voir Hainfroi
 Raoul, archevêque de Bourges 448
 Raoul de Caen 193, 198
 Raoul de Laon 663
 Raoul Glaber 148, 177, 562, 563, 564
 Raoul, auteur des *Gestes des abbés de Saint-
 Trond* 357-359
 Raoul, roi 129
 Rathold, abbé 149
 Raymond Boyer 523
 Raymond d'Agiles 192, 194-196
 Reboul, archiviste 717
 Régimpert, évêque de Limoges 447, 542
 Réginon de Prüm 77, 81, 84, 86
 Remi (saint), évêque de Reims 21, 173,
 346, 348, 425, 426, 428, 430, 488, 492,
 493, 497
 Remi d'Auxerre 87, 383, 395, 594
 Remigibertus (sic), évêque de Limoges
 542
 Rémond, René 34

- Remus 11, 12
 Renaud, ermite 383
 Renaud, archevêque de Reims 485
 Renaud, comte d'Herbauge 558, 559
 René, comte d'Anjou 234
 Renerus de Reims 606
 Rénier de Saint-Laurent de Liège 357, 358, 359, 361
 Renosind, voir Eustadius
 Resende, Andrès 167
 Rhodanius, évêque de Toulouse 546, 549
 Ricbod, petit-fils de Charlemagne 458
 Richard I^{er} roi d'Angleterre, Cœur de Lion 216
 Richard II, duc de Normandie 365, 366
 Richard III, roi d'Angleterre 226-228, 234
 Richard de Wassebourg 172
 Richard d'York 228
 Richer de Reims 22, 487, 488, 490, 492-495, 498-500, 610
 Rictrude, fondatrice de l'abbaye de Marchiennes 98
 Rigobert (saint), évêque de Reims 347
 Rigomer (saint) 710
 Rigord 518
 Robastre 403
 Robert I^{er}, roi de Francie occidentale 559
 Robert II le Pieux 133, 486
 Robert Hubert 631
 Robert le Moine 193, 198, 199
 Robert, abbé de Micy 627, 628
 Robin, Guillaume 602-604, 610, 611
 Rodrigue de Cerrato 166
 Rodrigue, roi wisigoth 408
 Roger Bacon, ofm 232
 Roger, neveu de Bohémond 187
 Roland 187
 Rollon, duc normand 23
 Romain (saint), père du Jura 356
 Romanus 51
 Romero, Oscar 222
 Romulus 11
 Rosmini, Antonio 222
 Rotrude, fille de Charlemagne 456, 461, 463, 464
 Rous, John 225-227, 230, 232, 233, 234
 Rousselot d'Hedival, Gérard 172
 Rufin, patriarche d'Aquilée 68, 80, 308
 Ruinart, dom Thierry 249, 602, 603, 605, 610
 Rurice I, évêque de Limoges 544, 546, 549
 Rurice II, évêque de Limoges 544, 549
 Ruricius Proculus 545
 Rusticana 263
 Rusticus 546
 Rusticus, évêque de Cahors 543
- S** _____
 Sacerdos, évêque de Limoges 543, 545
 Šā'id al-Andalusī 676
 Saleur, Jacques 171, 172, 175
 Salomon, roi d'Israël 77, 81, 137, 196, 202, 203, 274, 275, 301, 407
 Salomon, roi de Bretagne 572
 Salvius, proche de Cicéron 681
 Samuel, prophète biblique 390-393
 San Benedetto de Leno 315
 Sánchez de Arevalo, Ruy ou Rodrigo 413
 Sapor, voir Shâpûr
 Sardus 406, 413
 Sarrasin, chanoine Claude 715, 719
 Satan, voir Diable
 Saturnin (saint), évêque de Toulouse 250, 546, 547, 618, 621
 Saül 390-392, 395, 396
 Savonarole 221
 Sedulius Scottus 599
 Ségolène (sainte), abbesse de Troclar 709
 Seguinus, *magister* 163

Sellier, abbé 714
Sénèque le Rhéteur 186
Serge II, pape 310, 342
Serge III, pape 336
Sernin (saint), voir Saturnin
Séron, chef hellénistique sous Antiochus
Épiphanes 598
Séulf, archevêque de Reims 17, 118
Séverin du Norique (saint) 245
Severus, évêque de Ravenne 466
Seymour, John 231, 233
Shâpûr 307, 310
Sichaire 422, 423
Sidoine Apollinaire 277, 278, 280, 616,
618, 621
Sidrac 470
Sigebert de Gembloux 357
Sigebert III 275
Sigebert 50
Sigéric, archevêque de Cantorbéry 347
Silius Italicus 406
Simon de Gand 356, 359
Simon de Kesaï 410
Simplicius, évêque de Limoges 543, 545
Sirmond, Jacques s. j. 609, 708
Sisebut, roi wisigothique 83, 156
Sixte (saint), évêque de Reims 11, 21
Socrate, historien 303
Socrate, philosophe 230
Solin 406
Soranzo, Raymond 685
Sozomène 303
Stanislas (saint) 150
Stigand, archevêque de Cantorbéry 348
Stodilon/Stodilus, évêque de Limoges
438, 445, 448, 541
Stremonius, voir Austremonie
Sturzo, Luigi 222
Suétone 28, 280

Suger, abbé de Saint-Denis 48, 177, 477-
480, 482, 484-486
Sulpice Sévère 383, 385, 621
Sunifred II, comte d'Urgell 121
Sunyer, roi 136
Suzanne, épouse de Léger et fille de
Sylvus, roi d'Écosse 170, 172
Swanahilde, mère de Grifon Martel, 462
Sylvestre I^{er}, pape 304, 306, 310, 334, 340
Sylvestre II, pape, voir Gerbert d'Aurillac
Syméon de Trèves (saint) 363-375

T

Tacite 277, 278
Tancrede 188, 198
Tassilon, 284-293, 457
Taurus, préfet du prétoire d'Italie 546
Thegan de Trèves 83, 439
Theilhard de Chardin, Pierre 222
Théoctista 261-272
Théodebert 43
Theodelinde, reine lombarde 211
Théodemir (saint) 634
Théodon, fils de Tassilon 284
Théodore, médecin byzantin 263
Théodoret de Cyr 303
Théodorice 170
Théodose I^{er}, empereur, 276, 279
Théodose II, empereur, 428
Théodrade, fille de Charlemagne 477,
479, 480, 482, 484, 486
Théodulf, évêque d'Orléans 279, 575-581
Theodulus, évêque de Modène 466
Théophylacte, consul 339
Théophane le Confesseur 79
Theotimus, médecin byzantin 263
Thierry I^{er} 425
Thierry II 43
Thierry III 93
Thierry IV 39

Thierry (saint), abbé du Mont-d'Or 21
 Thierry, comte de Los 720
 Thierry, évêque d'Orléans 626
 Thierry, évêque de Cambrai 88
 Thomas d'Aquin (saint), 217, 218, 606, 663-666, 668
 Thomas Becket (saint), archevêque de Cantorbéry 514
 Thomas More 234, 235
 Thomas Walsingham 357, 358
 de Thou, Jacques-Auguste 708
 Thubal 406
 Tibère 77, 257
 Tigran, roi d'Arménie 202
 Tilpin, archevêque de Reims 488
 Timothée (saint) 488, 494, 497
 Tiron, secrétaire de Cicéron 684
 Tite-Live 11, 12, 79, 277, 280
 Tolmar, chorévêque 373
 Totila, roi ostrogothique 470
 Trajan 274, 276, 396
 Trésain (saint) 348
 Trevet, Nicholas 230, 234
 Tristan 174
 Trogue Pompée 599
 Trophime (saint), évêque d'Arles
 Tudi (saint) voir Tugdual
 Tugdual (saint) 570
 Tullius, voir Cicéron
 Turpin 409
 Turpion 540
 Tyconius 645

U

Ubertin de Casale, ofm 219
 Ulprien 389
 Urbain II, pape 197
 Urbain V, pape 685
 Urie 394, 395
 Ursin (saint), évêque de Bourges 708

Usuard 548
 Uterpendragon 170, 174

V

Valentinien, empereur 616
 Valentinien III, empereur 242, 244
 Valeria, enterrée à Limoges 544, 548
 Valerius Adelphius Bassus 544
 Valerius, *comes* 544
 Valerius, préfet de cavalerie 544
 Valerius Proculus 544
 de Valois, Adrien 708
 Varillas, Antoine 688
 Varron 685
 Velius Longus 51
 Venance Fortunat 274, 276, 544, 545, 617
 Vêran (saint) 348
 Vernier, Benoît, moine de Saint-Sulpice de Bourges 709
 Vespasien 81, 277
 Victorin, évêque de Paris 547
 Vierge, voir Marie (sainte)
 Vignier, Jérôme, oratorien 169, 172, 173
 Villiers du Terrage, Marc Étienne 716
 Vincent de Beauvais, o. p. 231
 Vincent de Saragosse (saint) 616
 Vion d'Herouval voir Vyron d'Hérouville
 Virgile 52, 55, 56, 57, 89, 411, 683
 Vivien 299, 300
 de Voisin, Joseph 610
 Vortigern 231
 Vulfaius 88
 Vyron d'Hérouville, Antoine 631, 708

W

Waïfre, duc d'Aquitaine 403, 404
 Walahfrid Strabon 364
 Wandrille (saint), abbé fondateur de Fontenelle 455, 456
 Waratton, maire du palais 456

- Warnerus, *magister* à Saint-Syméon 373-376
- Warremundus, roi anglais 231
- Waudru (sainte) 652
- Wazon, évêque de Liège 210
- Wesley, John 222
- Wibold, abbé 460
- Wibold, moine de Fontenelle 456
- Wigbod 580, 581, 585, 586
- Wigerich, écolâtre de Saint-Syméon 373
- William de la Pole 234
- William de Newburgh 234
- Witlaic, abbé de Fontenelle 456
- Worcester, William 226, 235
- Wrdisten, abbé de Landévennec 567, 568, 570, 572
- Wrmonoc 563
- Wynfried, voir Boniface
- Y** _____
- Yahvé 390, 391, 395
- Yvain 174
- Yves, évêque de Chartres 201, 211
- Z** _____
- Zénon, évêque de Vérone 465, 606
- Zéphyrin, pape 214
- Zoé (sainte) 257
- Zundel, Maurice 223

INDEX DES NOMS DE LIEUX

- A** _____
- Abou Dhabi 34
- Adige 470, 472
- Afrique 156, 158, 164
- Agaune 80, 105, 356
- Aisne (rivière) 346, 347, 429
- Aix-la-Chapelle 102, 105, 107, 577, 651
- Aix-en-Provence 489
- Albano 485
- Alep 182
- Alésia 405, 406
- Alger 33
- Allemagne 103, 197
- Allofroy, grange dépendant de l'abbaye
d'Auberive 174, 175
- Andalousie 406
- Andelot en Bassigny 171, 172
- Angers 502, 549
- Angleterre 77, 80, 172, 225, 229, 234,
278, 454-463, 675, 676
- Anjou 234, 383
- Antioche 178, 181, 182, 185, 198, 365
- Apennins 471
- Aquitaine 65, 130, 286, 299, 384, 400,
461, 462
- Aragon 111-113, 138-140, 412
- Arcis-sur-Aube 617
- Ardenne (forêt) 41, 351
- Argenteuil 477-486
- Argenteuil, Saints-Pères 486
- Argenteuil, Sainte-Marie-Saint-Pierre-et-
Saint-Paul 478
- Arménie 307
- Arras 88, 96, 97, 347
- Arras, Saint-Vaast 86, 88
- Astorga 408
- Asturies 77
- Athènes 333
- Attigny 271
- Attique 683
- Auberive, abbaye 174
- Augsbourg 284
- Austrasie 40, 42, 86, 275, 400, 402, 459
- Auteuil 719

- Autriche 103
 Auvergne 401
 Auxerre 19, 24, 25, 26, 27, 29, 638, 643, 647
 Auxerre, Saint-Germain 357, 359, 360, 646
 Auxerrois 646
 Avignon 219, 220, 502, 651, 685
 Avon 225
 Aykallah 268
- B** _____
- Babylone 81, 203
 Babylone en Égypte 365
 Badajoz 411
 Bagdad 179, 180, 185, 186
 Balaguer 411
 Bâle 219
 Balkans 271
 Barcelone 111-114, 116, 118, 122, 128-131, 134-140, 410, 591, 672
 Bari 85
 Barisis 98
 Bassigny 171, 175
 Baume 377, 378, 380, 381, 382, 383, 384
 Bavière 104, 283, 284, 290, 373, 375, 457
 Bedford 233
 Beinwill, en Suisse 651
 Béja 408
 Belgique seconde 425
 Belgrade 366
 Bénévent 288
 Berne 638, 640
 Berry-au-Bac 347
 Besalu 121, 125, 138, 139
 Bethléem 365
 Bétique 405, 409
 Betsour 598
 Bicêtre 512
 Blain 559
- Bohème 104
 Bologne (Italie) 409, 692
 Bologne, près de La Crête 171, 174
 Bolzano 284
 Bordeaux 175
 Bosworth 228
 Boulogne 457
 Bourges 179, 422, 547, 707
 Bourges, collège Sainte-Marie 704-705
 Bourges, Sainte-Chapelle 511
 Bourges, Saint-Sulpice 709
 Bourgogne 86, 174, 378, 401, 638, 643, 677
 Bracciano (lac de) 145
 Brême 19
 Brémule 180
 Brescia, San Faustino Maggiore 315, 316
 Brescia, San Salvatore 315
 Brescia, Santa Maria 317
 Brescia, Sant'Andrea 317, 318
 Bretagne 174, 178, 230, 235, 305
 Brezons (Cantal) 521-532
 Brezons (rivière) 523, 525, 532
 Brindes 681
 Bruyères 484
 Byzance (voir Constantinople)
- C** _____
- Cadix 164, 406, 407, 408, 409, 411
 Caire 365
 Calais 347
 Cambrai 19, 358
 Cambridge 227, 232
 Cantorbéry 460
 Carladez 522, 525
 Carthage 56, 57, 81
 Castille 412
 Catalogne 111-114, 116, 122-123, 128-132, 137-140
 Catalunya (voir Catalogne)

Caucase 102
 Cerca-Formigine 471
 Cerdagne 116, 121, 125, 138, 139
 Cézens 522-531
 Chalcédoine 83
 Châlon 171
 Chalon-sur-Saône 176, 417, 419
 Chalon-sur-Saône, basilique Saint-Marcel
 417, 419
 Châlons-en-Champagne 60
 Champagne 274, 346, 430
 Champs catalauniques 171-173
 Chartres 208, 485
 Château-Chalon 382
 Chelles 461, 462
 Chelsea 460
 Chester 348
 Chine 671
 Chypre 676
 Civaux, en Poitou 176
 Clairvaux 650
 Clermont 178, 197, 277, 540
 Clichy 433
 Cluny 377, 379, 380, 382, 384, 521
 Collioure 412
 Compiègne 129
 Constantinople 84, 85, 102, 107, 181-
 183, 262-265, 269, 270, 278, 365, 407,
 456, 674, 676
 Constantinople, Saints-Apôtres 307
 Conquereuil 563
 Corbie 316, 594, 654
 Cordoue 116, 125, 129, 158, 407, 408,
 673, 694
 Cordoue, Sainte-Eulalie 159
 Cornouaille 557-573
 Cornwall 565, 566, 567
 Corvey 80
 Côtes d'Armor 573
 Côtes-du-Nord 573

Coventry 233
 Cracovie 150-152
 Cracovie, Saint-Florien 150
 Cracovie, Saint-Waclaw 150
 Crète 676
 Cuixà, Saint-Michel 121, 381

D

Danube 244, 284
 Déols 707
 Devon 49, 566
 Dijon 564
 Domnonée 563, 564
 Dorestad 458
 Doubs 717
 Douzy 271
 Durham 459

E

East Anglia 460
 Èbre 112, 137
 Écosse 234, 351
 Édesse 179, 181, 182, 186
 Égypte 103, 143, 158, 201, 263, 267, 308,
 389, 671, 673, 676
 Elne 651
 Elnone, abbaye Saint-Amand 87, 88,
 90-94, 96-98
 Empire romain 81, 83, 429
 Espagne 114, 137, 138, 156, 158, 162-
 164, 166-168, 398, 399, 400, 402, 405-
 413, 670, 673, 674, 676, 692
 Étampes 43
 Euphrate 182
 Évora 167
 Évreux 456
 Exeter 49

F

Faremoutiers 617
 Farreyre, mas de (Cantal) 532

Flandres 401
 Fleury 161, 208, 210, 356, 381, 384, 498,
 563, 594, 623, 638
 Florence 221, 721
 Fontenelle 81, 355, 356, 358-361, 455,
 456, 457, 458, 463, 464
 Fontenoy 60, 61, 62, 65, 66
 France 183, 185, 284, 399, 402, 674, 675,
 676
 Francfort 577
 Francie 378, 455, 457
 Francie du Nord 358
 Frioul 329, 468
 Frise 459
 Froidmont 349
 Fulbroke 233
 Fulda 80, 296, 297, 336, 576, 577, 590,
 593

G

Galles (pays de) 225, 228, 234
 Gand 89, 90, 97, 98
 Gand, Saint-Bavon 89
 Gand, Saint-Pierre 90, 98
 Gaule 197, 201, 277, 634, 673
 Gaule septentrionale 425, 426
 Gaza 239
 Gembloux 161, 357, 358, 361
 Germanie 51, 57, 273, 281, 291, 358, 459
 Gérone 116, 118, 412
 Gien 512
 Grèce 56, 681
 Grunwald 150
 Gruyères 349
 Guy's Cliffe 226, 227
 Gyrd (comté) 348

H

Hambourg 19
 Hamwic 457
 Hasungen 382

Hautvillers (dioc. Reims) 303
 Héraclée du Pont 405
Herio, 436
 Hersfeld 381
 Hongrie 410

I

Imphy (Nièvre) 33
 Inde 104, 307
 Ingelheim 284
 Irak 405, 671
 Irlande 234, 307
 Israël 158, 275, 388, 389, 394, 661
 Issoire 547
 Italie 56, 145, 201, 239, 240, 244, 245-
 247, 284, 288, 291, 329-343, 461, 674,
 692, 721

J

Jaffa 229, 230
 Jérusalem 81, 106, 107, 108, 137, 147,
 179, 181, 185, 191, 192, 197, 198, 201,
 203, 205, 239, 240, 247, 365, 367, 594
 Jérusalem, mur des Lamentations 223
 Jérusalem, Saint-Sépulcre 196, 198
 Joppé 598
 Jourdain 100, 365
Jucundiacum, voir Le Palais-sur-Vienne
 Juda 394
 Judée 589, 592
 Jumièges 457

K

Kairouan 407
 Kent 231, 278, 460, 463
 Kharput 182, 183, 185-187
 Kopestryn 151

L

La Boyle (Cantal) 524
 La Corogne 408, 412

La Crête, abbaye en Haute-Marne 169-176
 Landévennec 568-571
 Langres 171-174
 Languedoc 137
 Laon 130, 347, 386, 402, 430
 Lapple 348
 Latium 468, 469
 Lechfeld 284
 Le Mans 19
 Le Mans, monastère de la Couture 628
 Leofwine (comté) 348
 León 160, 409, 410
 Le-Palais-sur-Vienne (*Jucundiacum*) 436, 439, 447, 448
 Lérida 117
 Leuze 98
 Lichfield (Mercie) 460
 Liège 19, 361
 Liège, Saint-Laurent 355, 357-360, 606
 Limoges, 538-552
 Limoges, Saint-Augustin 549, 552
 Limoges, Saint-Martial 357, 359, 435-451, 711
 Limoges, Saint-Michel aux Lions 550
 Limoges, Saint-Paul : 550, 552
 Limoges, Saint-Pierre au Sépulchre 548-550, 552
 Limoges, Sainte-Marie de la Règle 441
 Lisbonne 167
 Lisieux 86
 Lituanie 150, 151
 Lobbes 356, 358, 359, 498, 499
 Loire (fleuve) 358, 572, 643
 Londres 225, 228, 230, 231
 Longchamp 722
 Lorraine 130, 131, 171, 400
 Lorsch 83, 86, 577
 Lotharingie 358
 Luxembourg 720

Lvov 151

M

Ma'arrat al-Nu'mân 194, 195
 Macédoine 239
 Machault 351
 Maine 181, 187, 627
 Malmesbury 51
 Malte 721, 723
 Manresa 412
 Mantoue 52
 Marchienne 98
 Mariëngaarde, en Frise 355, 357, 359
 Marne 348, 430
 Mayence 577
 Ménfö 148
 Mercie 291, 348, 454, 455, 463
 Mérida 409
 Metz 19, 26, 27, 369, 400
 Meuse 349
 Meynial (Cantal) 524, 525
 Micy, abbaye Saint-Mesmin 623, 624, 626-628, 630, 631, 634, 635, 638
 Milan 721
 Modène 465-472
 Monglane, en Aquitaine 403
 Mons, abbaye 652
 Montaigu 719
 Mont *Indiciacus* (Cantal) 521
 Montpellier 502
 Montréal (Cantal) 523, 524, 526-530
 Montrieux, chartreuse 651
 Mont Sinaï 365
 Morbihan 573
 Moselle 349
 Mouzon 349, 350, 361, 496
 Murachna 151

N

Namur 403
 Nancy 170-172

- Nanterre, Université Paris X 33
 Nantes 401
 Na Skalce 150
 Naples 19, 26, 674
 Narbonne 408
 Navarre 412
 Neustrie 40, 402, 456, 462, 464, 541, 558, 559
 Nevers 33, 34, 710
 Nicée 307, 310
 Nil 365
 Nîmes 549
 Ninive 158
 Noirmoutier, voir *Herio*
 Normandie 233, 234, 365
 Northumbrie 51, 459, 460
 Noyon 88, 91, 130, 400
 Numance 412
 Nursling (Nhutscele) 50
- O** _____
 Orléanais 623, 624, 626, 634, 636, 638
 Orléans 400, 402, 502, 579, 594, 617, 634, 638, 643, 722
 Orléans, Saint-Aignan 627
 Osona (Vic) 116, 118, 122, 409, 410
 Ouessant 563
 Oxford 225, 227, 229, 231, 231, 232
- P** _____
 Paderborn 381, 461
 Paissy 429, 430
 Palestine 100
 Pallars 121
 Panaro 471
 Paris 39, 185, 231, 274, 383, 399, 402, 403, 409, 485, 502, 643, 676, 715-717, 719, 720, 722
 Paris, Notre-Dame 509, 511, 514-516, 519, 715
 Paris, Cité Universitaire 33, 34
 Paris, Collège de Clermont 704-705, 707
 Paris, Conciergerie 513
 Paris, Lycée Louis-le-Grand 33
 Paris, Parlement 509-519
 Paris, Saint-Antoine 717
 Paris, Saint-Esprit 717
 Paris, Saint-Germain-des-Prés 80, 602, 654, 716, 722
 Paris, Saint-Honoré 717
 Paris, Saint-Médard 222
 Paris, Saint-Victor 717
 Paris, Sainte-Chapelle 717
 Paris, Sainte-Opportune 717
 Paris, Val-de-Grâce 717
 Pavie 145, 147, 329, 336
 Pays de Galles 225, 234, 566
 Périgueux 549
 Perpignan 651
 Pforing 284
 Phrygie 214
 Picardie 346
 Pierrefort (Cantal) 524
 Planèze 522
 Pò 142, 471
 Poher 561, 572
 Poitiers 278
 Poitiers, Sainte-Croix 617
 Poitou 234
 Ponthion 342
 Pont Milvius 142, 143, 305, 306, 310, 311
 Port-Vendres 412
 Porto 412
 Pouzzoles 681
 Prato 679, 686
 Prémontré 656
 Proche-Orient 598
 Provence 137, 138
 Prye (Nièvre) 33

Q _____
 Quarré-les-Tombes, en Bourgogne du nord 175
 Quentovic 454, 457, 458
 Queyroix 438
 Quierzy 445, 609

R _____
 Ramsey 232
 Ratisbonne, voir Regensburg
 Ravenne 19, 246, 329, 336, 466
 Redon 567
 Regensburg 86, 148, 149
 Reichenau 316
 Reims 11, 12-14, 16, 17, 18, 19, 21, 22-29, 48, 65, 87-89, 100, 273, 274, 309, 345-350, 425, 430, 431, 485, 487-490, 493, 557, 558, 601
 Reims, Palais du Tau 99, 109
 Reims, Porte Bazée 348
 Reims, Porte de Mars 11, 12, 348
 Reims, Saint-Côme-et-Damien 497
 Reims, Saint-Hilaire-hors-les-murs 11, 345, 350
 Reims, Sainte-Marie 11
 Reims, Saint-Michel 347
 Reims, Saint-Pierre-le-Bas 347
 Reims, Saint-Remi 18, 347, 348, 487-490, 492-500, 601, 604, 611
 Reims, Saint-Symphorien 350, 351
 Reims, Saint-Timothee 487-497, 499-500
 Reims, Saints-Apôtres 350
 Renaix 98
 Rennes 563
 Rhénanie 375
 Rhin 41, 42, 46, 358, 361, 462, 464
 Ripoll 117, 121, 140
 Roie 374
 Rome 11, 19, 21, 28, 51, 56, 57, 77, 85, 126, 142-145, 147, 153, 155, 156, 220,

223, 231, 240-242, 244-247, 263, 264, 266, 276, 277, 279, 287, 296, 297, 303, 333, 335, 337, 339, 346, 347, 351, 369, 378, 381, 385, 402, 460, 461, 471, 478, 487, 492, 577, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 672, 674, 680, 685, 694

Rome, Capitole 546
 Rome, Latran 91, 93, 107, 692
 Rome, Saint-Paul-hors-les-murs 301, 379, 385
 Rome, Saint-Pierre 146, 147, 247, 329, 337, 338, 339, 341, 342
 Roncevaux 404, 541
 Rouen 220, 365, 457, 559
 Ruthérie 151

S _____
 Sagonte 406
 Saint-Alban (Hertfordshire) 357
 Saint-Amand 27, 87, 90, 582
 Saint-Arnoul 107
 Saint-Benoît-sur-Loire, voir Fleury
 Saint-Bertin : voir Sithiu
 Saint-Clair-sur-Epte 559
 Saint-Denis (près de Paris) 39, 40, 44-46, 48, 100, 451, 477-486, 509-519, 629, 630, 631, 722
 Saint-Émiland (dioc. d'Autun) 174
 Saint-Évroul d'Ouche 177, 178, 186, 187
 Saint-Étienne-à-Arne 351
 Saint-Étienne-des-Grès 510, 512
 Sainte-Catherine du Mont-Sinaï 365
 Sainte-Croix de Quimperlé 569
 Sainte-Marie de Bethléem 365
 Sainte-Marie de la Règle, voir Limoges, abbaye Sainte-Marie de la Règle
 Sainte-Marie de Warwick 225, 226
 Saint-Flour (Cantal) 521, 522, 530
 Saint-Gall 360
 Saint-Georges de Windsor 231

- Saint-Jean de Latran 146
 Saint-Junien de Nouaillé 438, 447
 Saint-Maurice d'Agaune, voir Agaune
 Saint-Michel de Cuxa ou Cuixà, voir Cuixà
 Saint-Mihiel 360
 Saint-Ouen 39
 Saint-Pierre de Beaulieu-sur-Dordogne
 448
 Saint-Pierre de Mont-Blandin 90, 98
 Saint-Pons de Thomières 591
 Saint-Riquier 63, 360, 361, 457, 458, 464
 Saint-Trond 357, 358
 Saint-Wandrille, voir Fontenelle
 Saint-Yrieix 451
 Salisbury 228
 Salzbouurg 461
 Samos 333
 San Benedetto de Leno 315
 San Juan de la Peña 411
 Santa Maria de Ripoll 116, 126
 Santa Maria de Serrateix 133
 Sant Benet de Bages 136
 Sant Cugat 118
 Sant Feliu de Guixols 122, 133
 Sant Joan de les Abadesses 116
 Sant Père de les Puelles 123
 Sant Pol de Mar 122
 Saragosse 185
 Sardaigne 406
 Saxa Rubra 143
 Savoie 400, 402
 Scarpe 92
 Scythie 410
 Secchia 471
 Ségovie 409, 411
 Seine 361, 480, 718
 Seligenstadt 366
 Senlis 130
 Sens 643
 Séville 53, 56, 157, 160, 162, 165, 408,
 410, 413
 Sexfontaine 173
 Sezze 334
 Sherborne 51
 Sicile 405, 544, 545, 674, 676, 691, 692,
 694
 Sidon 56
 Sithiu, Saint-Bertin 93, 356, 358-360
 Soissons 40, 47, 48, 400, 461, 485, 594,
 652, 659
 Soissons, Notre-Dame 40, 59, 653
 Soissons, Saint-Crépin le Grand 652
 Soissons, Saint-Jean-des-Vignes 652, 655,
 656
 Soissons, Saint-Médard 40, 44, 594, 652,
 654
 Soissons, Sainte-Geneviève 652
 Solignac 441, 442, 444, 541, 545, 554
 Sorbonne 717
 Soudan 102
 Stonehenge 231
 Strasbourg 59, 61, 66, 421
 Strathclyde 566
 Syracuse 365
 Syrie 182, 214
 Székesfehérvár 148
- T** _____
- Tarazona 410, 413
 Tarente 81
 Tarragone 137, 188, 407, 408, 412
 Terre promise 158
 Terre sainte 100, 105, 106, 107, 197, 229,
 381
 Tewkesbury 228
 Théroouanne 93
 Thin, monastère 496, 500
 Tholey 366
 Thrace 214

- Thuringe 275
 Tibre 55, 56
 Tjepido 471
 Tolède 165, 399, 406, 407, 408, 409, 410, 692
 Toscane 686
 Tosti (comté) 348
 Toul 19, 275, 381
 Toulouse 445, 502, 540, 544, 546, 547, 618
 Tournai 88, 89, 91, 93
 Tours 299, 384, 385, 420, 546, 575, 617, 619, 645
 Tours, Saint-Martin 299, 377, 383, 384, 431, 432, 438, 440, 451
 Transylvanie 102
 Trégor 570
 Trente 221, 284, 323
 Trèves 19, 86, 275, 305, 364-366, 368, 370, 372-375, 550, 616
 Trèves, Porte Noire 366, 371, 375
 Trèves, Saint-Martin 366
 Trèves, Saint-Syméon 371, 373-375
 Troie 79, 83, 186
 Troyes 65
 Tunis 676
 Tusculum 682
 Tusey 271, 609
 Tyr 241, 331, 334
- U** _____
 Ullastret 133
 Urgell 116, 119, 121, 133, 135, 138, 139, 411
- V** _____
 Val de Loire 631
 Valence 547, 548, 549
 Vannetais 564
 Vatican 351
 Vatican II (concile) 222, 269
- Vaubeton 176
 Véennes 448
 Vendresse 430
 Verdun 19, 61, 300, 366, 381, 490
 Verdun, Saint-Paul 366
 Vérone 145, 468, 470, 472
 Vérone, Saint-Zénon 470
 Verthon 720
 Vexin 181
 Vézelay 176
 Via Cassia 143
 Via Emilia 471
 Via Flaminia 143
 Vic-Osona (voir aussi Osona) 116, 118 122, 409, 410
 Vic-sur-Aisne 655
 Vienne (cité de la vallée du Rhône) 82, 86
 Vienne (rivière) 436
 Ville-en-Tardenois 351
 Villers 361, 362
 Villey, église Sainte-Madeleine 173
 Vindonisse 430
- W** _____
 Warwick 225-231
 Weser (rivière) 41, 42, 44
 Wessex 232, 348, 460, 560, 566
 Westphalie 232, 373, 375
 Winchester 348, 566
 Windsor 231
 Worcester 226, 227, 229
 Worms 284, 287, 462, 591
- Y** _____
 Ynne 720
 York 231
 Yveline (*sic*) 479, 484
- Z** _____
 Zamora 412
 Zengi 182

INDEX DES NOMS DE MANUSCRITS

- B** _____
- Barcelona, Catedral 64 : 589-600
- Berlin, Staatsbibliothek-Preussischer Kulturbesitz lat. Fol. 691 : 647
- Bern, Bibliotheca Bongarsiana AA90, fgr. 29 : 626
- Bern, Burgerbibliothek 51 : 637-648
- Bern, Burgerbibliothek 56 : 643
- Bern, Burgerbibliothek 83 : 22
- Bern, Burgerbibliothek 212 : 575, 578, 582
- Bern, Burgerbibliothek 344 : 643
- Bern, Burgerbibliothek A 4.1 : 639
- Brescia, Biblioteca Queriniana, A I 8 : 322, 323
- Brescia, Biblioteca Queriniana, A I 12 : 322, 323
- Bruxelles, B.R., 10807-11 : 606
- C** _____
- Cambridge, Corpus Christi College, 110 : 229
- Cambridge, Corpus Christi College, 173 : 566
- Châlons-en-Champagne, A.D. Marne, dépôt Reims, 56 H 1029 : 348
- D** _____
- Dôle, BM 309 : 382
- Douai, BM 857 : 98
- E** _____
- Einsiedeln, Stiftsbibliothek 247 : 372
- Épinal, BM 147 (*olim* 67) : 373
- F** _____
- Firenze, Biblioteca Medicea Laurenziana, Plut.89, Sup.38 : 698-702
- G** _____
- Gand, Bibliothèque universitaire 224 : 90
- L** _____
- Laon, BM 137 : 611
- Leiden, Universiteitsbibliotheek, Voss. Lat. Q 41 : 27
- Leiden, Universiteitsbibliotheek, Voss. Lat. Q 60 : 27
- London, British Library, Additional 48976 : 226

- London, British Library, Cotton Julius E 4 : 227
- London, British Library, Cotton Tiberius A.vi : 566
- London, British Library, Cotton Tiberius B.iv : 566
- London, British Library, Cotton Tiberius C. I : 566
- London, British Library, Cotton Vespasian A 12 : 229
- London, British Library, Harley 3026 : 647
- London, British Library, Lansdowne 882 : 226
- London, British Library Royal.B.XIX : 22
- London, College of Arms, Warwick Roll : 226
- M** _____
- Marbourg, Hessisches Staatsarchiv, ms. 319, Pfarrei Spangenberg Hr. 1 : 57
- Modena, Bibl. capitolare, O.I.4 : 469
- Mons, Bibliothèque centrale de l'université Mons-Hainaut, ms 62/195 : 647
- Montpellier, École de Médecine H.77 : 647
- M ü n c h e n , B a y e r i s c h e Staatsbibliothek, cdm 849 : 698-702
- M ü n c h e n , B a y e r i s c h e Staatsbibliothek, cdm 14046 : 593
- N** _____
- New Haven, Yale University, Beinecke 643 : 589, 590, 600
- O** _____
- Orléans, BM 191 : 589-592, 594-597, 600
- Orléans, BM 328 : 631
- Orléans, BM 1432 : 631
- Oxford, Bodleian Library, Ashmole 839 : 226
- Oxford, Bodleian Library, Dugdale 14 : 226
- Oxford, Bodleian Library, Laud 636 : 566
- Oxford, Bodleian Library, Twyne 21 : 227
- P** _____
- Paris, AnF, LL 362 (*olim* 465) : 509
- Paris, AnF, LL 1326 : 509
- Paris, BnF, Aljamiado 774 : 163
- Paris, BnF, Champagne 27 : 614
- Paris, BnF, Duchesne 74 : 609
- Paris, BnF, fr. 4945 : 173
- Paris, BnF, fr. 5310 : 173
- Paris, BnF, lat. 1 : 299
- Paris, BnF, lat. 5/2 : 440
- Paris, BnF, lat. 311 : 663
- Paris, BnF, lat. 776 : 167
- Paris, BnF, lat. 2185 : 647
- Paris, BnF, lat. 2421 : 577
- Paris, BnF, lat. 2469 : 442
- Paris, BnF, lat. 2484 : 650
- Paris, BnF, lat. 4892 : 710
- Paris, BnF, lat. 4963 : 203
- Paris, BnF, lat. 5366 : 628, 631-636
- Paris, BnF, lat. 5609 : 604
- Paris, BnF, lat. 5926 : 707
- Paris, BnF, lat. 5927 : 707
- Paris, BnF, lat. 9493 : 610
- Paris, BnF, lat. 9740 : 374
- Paris, BnF, lat. 9767 : 707
- Paris, BnF, lat. 9768 : 22, 59
- Paris, BnF, lat. 10397 : 605
- Paris, BnF, lat. 11622 : 610
- Paris, BnF, lat. 11777 : 603, 605
- Paris, BnF, lat. 11902 : 610
- Paris, BnF, lat. 11924 : 605, 611, 614
- Paris, BnF, lat. 12593 : 654
- Paris, BnF, lat. 12699 : 603

Paris, BnF, lat. 13070 : 602, 604
Paris, BnF, lat. 13071 : 605
Paris, BnF, lat. 13072 : 605
Paris, BnF, lat. 13819 : 614
Paris, BnF, lat. 14443 : 665, 666
Paris, BnF, lat. 14625 : 203, 205, 207, 208
Paris, BnF, lat. 15276 : 663, 665, 667
Paris, BnF, lat. 15601 : 663
Paris, BnF, lat. 17189 : 610
Paris, BnF, lat. 18610 : 604
Paris, BnF, Moreau 791 : 169-176
Paris, BnF, n.a.fr. 4336, n° 21 : 382
Paris, BnF, n.a.l. 1453 : 647
Paris, BnF, suppl. grec. 279 : 608, 610
Paris, Bibliothèque mazarine, 2013 : 203,
205

Q

Quimper BM 16 : 568

R

Reims, BM 118 : 610
Reims, BM 125 : 645
Reims, BM 129 : 606
Reims, BM 132 : 604
Reims, BM 348 : 606
Reims, BM 385 : 607
Reims, BM 1148 : 614
Reims (départ), Archives départementales
Marne, 56 H 1029 : 348

S

Saint-Omer, BM 697 : 22
Saint-Omer, BM 706 : 22
Sankt-Gallen, Stiftsbibliothek 75 : 645

Sankt-Gallen, Stiftsbibliothek 295 : 600
Salamanque, Biblioteca Universitaria
2540 : 167
Santiago de Compostela, Archivo de la
Catedral, codex Calixtinus : 399

T

Trente, Biblioteca Comunale, 1566 : 323
Troyes, BM 160 : 662
Troyes, BM 728 : 647
Troyes, BM, 273^{bis} : 650
Troyes, BM, 433 : 650, 651

V

Valenciennes, BM, 92 : 647
Valenciennes, BM, 501 : 90
Valenciennes, BM, 502 : 90, 97
Vaticano, Biblioteca Apostolica Archivio
S. Pietro C.137 : 647
Vaticano, reg. christ. l 124 : 296, 298
Vaticano, Reg. lat. 116 : 208
Vaticano, Reg. lat. 326 : 607
Vaticano, Reg. lat. 528 : 625, 628, 630-
636
Vaticano, Reg. lat. 669 : 628
Vaticano, Reg. lat. 705 : 708
Vaticano, Reg. lat. 5319 : 620
Venise, Bibl. naz. di San Marco, lat. XII,
45 : 329
Verona, Bibl. Capitolare, DCCCCLVI,
fasc. 1°, n° 5 : 606

W

Wien, Nationalbibliothek 652 : 298

TRAVAUX DE MICHEL SOT

1. LES *GESTA EPISCOPORUM* : ÉTUDES D'ENSEMBLE

- 1.1 « Organisation de l'espace et historiographie épiscopale dans quelques cités de la Gaule carolingienne », dans B. Guenée (dir.), *Le Métier d'historien au Moyen Âge*, Paris, 1977, p. 31-44.
- 1.2 « Historiographie épiscopale et modèle familial au IX^e siècle », *Annales ESC*, 1978, p. 433-449.
- 1.3 « Arguments hagiographiques et arguments historiographiques dans les *Gesta episcoporum* », dans *Hagiographie, culture et société (IV^e-XII^e siècles)*, Paris, Études augustinienne, Collection des études augustinienne. Série Antiquité, 1981, p. 95-104.
- 1.4 *Gesta episcoporum, gesta abbatum*, Turnhout, Brepols, coll. « Typologie des sources du Moyen Âge occidental », 37, 1981.
- 1.5 « Rhétorique et technique dans les préfaces des *Gesta episcoporum* (IX^e-XII^e siècles) », *Cahiers de civilisation médiévale*, 28, 1985, p. 181-200.
- 1.6 « Une approche génétique du texte d'histoire des évêques en Occident (IV^e-XI^e s.) : contexte local et contexte universel », dans S. Sato (dir.), *Genesis of historical Text, Text/Context* [Studies for the Integrated Text Sciences (SITES), Proceedings of the 4th International Conference, Nagoya (Japon), 16-17 septembre 2004], Nagoya, Graduate School of Letters, Nagoya University, 2005, p. 59-71.

2. L'ÉGLISE DE REIMS AU X^e SIÈCLE ET SON HISTORIEN, FLODOARD

- 2.1 *Un historien et son Église au X^e siècle : Flodoard de Reims*, Paris, Fayard, 1993, (Deuxième prix Gobert de l'Académie des Inscriptions et Belles Lettres).
- 2.2 « Séulf, archevêque de Reims (922-925), et les origines de la crise rémoise dans l'œuvre de Flodoard », dans *Media in Francia. Mélanges offerts à Karl-Ferdinand Werner*, Paris, 1989, p. 471-484.
- 2.3 « Le mythe des origines romaines de Reims au X^e siècle », dans *Rome et les Églises nationales (VII^e-XIII^e siècles)*, Publications de l'Université de Provence, 1991, p. 57-74.
- 2.4 « L'expérience visionnaire et sa fonction dans l'*Histoire de l'Église de Reims* de Flodoard », dans M. Sot (dir.), *Haut Moyen Âge, culture, éducation et société. Études offertes à Pierre Riché*, La Garenne-Colombes, Publidix, 1990, p. 477-491.

- 2.5 « La fonction du couple saint évêque / saint moine dans la mémoire de l'Église de Reims au x^e siècle », dans *Les Fonctions des saints dans le monde occidental (III^e-XIII^e siècle)*. Colloque de l'École française de Rome, 27-29 septembre 1988, Rome, École française de Rome, 1991, p. 225-240.
- 2.6 « Flodoard et ses sources pour l'histoire de Reims dans l'Antiquité païenne », dans J.-P. Genet (dir.), *L'Historiographie médiévale en Europe*, Paris, Éditions du CNRS, 1991, p. 67-76.
- 2.7 « Les dossiers d'un historien au x^e siècle », *Bulletin de la Société nationale des antiquaires de France*, 1990, p. 31-41.
- 2.8 « La topographie religieuse et la référence aux origines de l'Église de Reims au x^e siècle », dans A. Vauchez (dir.), *La Religion civique à l'époque médiévale et moderne (Chrétienté et Islam)*. Colloque de Nanterre, 21-23 juin 1993, Rome, École française de Rome, 1995, p. 9-19.
- 2.9 « Les miracles et le temps de l'histoire (haut Moyen Âge occidental) », dans D. Aigle (dir.), *Miracle et Karâma. Hagiographies médiévales comparées 2*, Turnhout, Brepols, coll. « Bibliothèque de l'École des hautes études, Section des sciences religieuses 109 », 2000, p. 197-216.

3. LES GESTES DES ÉVÊQUES D'AUXERRE ET DE METZ

- 3.1 *Les Gestes des évêques d'Auxerre*, t. I, Présentation, édition, traduction et notes (éd. et trad. en collaboration), Paris, Les Belles Lettres, coll. « Les classiques de l'histoire de France au Moyen Âge », 42, 2002 (Prix du Baron de Courcel de l'Académie des inscriptions et belles lettres).
- 3.2 *Les Gestes des évêques d'Auxerre*, t. II et III, Présentation, édition, traduction et notes (éd. et trad. en collaboration), Paris, Les Belles Lettres, coll. « Les classiques de l'histoire de France au Moyen Âge », 43, 47, 2006, 2009.
- 3.3 « Un profil d'évêque à la fin du x^e siècle : Héribert d'Auxerre dans les *Gesta pontificum Autissiodorensium* », dans O. Guyotjeannin et E. Poulle (dir.), *Autour de Gerbert d'Aurillac, le pape de l'an Mil*, Paris, École des chartes, coll. « Matériaux pour l'histoire », 1, 1996, p. 164-169.
- 3.4 « Le *Liber de episcopis Mettensibus* dans l'histoire du genre *Gesta episcoporum* », dans P. Chiesa (dir.), *Paolo Diacono, uno scrittore fra tradizione longobarda e rinnovamento carolingio*, Atti del Convegno Internazionale di Studi Cividale del Friuli-Udine, 6-9 maggio 1999, Udine, Forum, coll. « Libri et Biblioteche », 9, 2000, p. 527-550.
- 3.5 « Faut-il rééditer le *Livre des évêques de Metz* de Paul Diacre ? », dans Sylvain Gouguenheim (dir.), *Retour aux sources. Textes, études et documents d'histoire médiévale offerts Michel Parisse*, Paris, Picard, 2004, p. 971-978.
- 3.6 « Autorité du passé lointain, autorité du passé proche dans l'historiographie épiscopale (VIII^e-XI^e s.) : les cas de Metz, Auxerre et Reims », dans J.-M. Sansterre (dir.), *L'Autorité du passé dans les sociétés médiévales*, Paris, École française de Rome, « Collection de l'ÉFR », 333, 2004, p. 139-162.

- 3.7 « La mémoire de deux cités épiscopales aux IX^e et X^e siècles : Auxerre et Reims », dans A. Paravicini-Bagliani (dir.), *La Mémoire du temps au Moyen Âge*, Firenze, SISMEL/Ed. del Galluzzo, coll. « Micrologus Library », 12, 2005, p. 1-16.
- 3.8 « Des évêques à la guerre (VIII^e-XIII^e siècle) », dans J.-C. Cheynet et D. Barthélemy (dir.), *Guerre et société (IX^e-XIII^e siècle)*, Paris, ACHCByz, Collège de France – CNRS, Centre de recherche d'histoire et civilisation de Byzance, coll. « Monographies », 31, 2011, p. 103-112.
- 3.9 « Auxerre et Rome : *Gesta pontificum* et *Liber pontificalis* », dans F. Bougard et M. Sot (dir.), *Liber, gesta, histoire. L'écriture de l'histoire des évêques et des papes de l'Antiquité au XX^e siècle*, Turnhout, Brepols, 2009, p. 5-20.
- 3.10 « Le célèbre tirant l'obscur. Usage des *Vies* d'évêques dans leurs cités de l'Antiquité à l'époque moderne : l'exemple d'Auxerre », dans Ch. Amalvi (dir.), *Usages savants et partisans des biographies de l'Antiquité au XX^e siècle*. Actes du 134^e congrès des Sociétés historiques et scientifiques de Bordeaux, Paris, Éditions du CTHS, 2009, p. 31-39, disponible en ligne depuis 2011 <<http://cths.fr/ed/edition.php?id=5651>>.
- 3.11 « Jacques Amyot : évêque d'Auxerre », *Bulletin de la Société nationale des antiquaires de France*, 2009, p. 146-163.

4. DIRECTION D'OUVRAGES ET PUBLICATION DE COLLOQUES

- 4.1 Groupe de La Bussière, *Pratiques de la confession. Des Pères du désert à Vatican II. Quinze études d'histoire*, Paris, Le Cerf, 1983.
- 4.2 En coll. avec J. Berlioz (dir.), *Le Souci du corps*, Saint-Denis, Presses universitaires de Vincennes, coll. « Médiévales », 8, 1985.
- 4.3 *Haut Moyen Âge, culture, éducation et société. Études offertes à Pierre Riché*, La Garenne-Colombes, Publidix/Éditions européennes Érasme, 1990.
- 4.4 En coll. avec P. Bazin (dir.), *La Mémoire de l'Antiquité dans l'Antiquité tardive et le haut Moyen Âge*, Nanterre, Université Paris X-Nanterre, coll. « Cahiers du centre de recherches sur l'Antiquité tardive et le haut Moyen Âge », 2000.
- 4.5 En coll. avec L. Mary (dir.), *Le Discours d'éloge entre Antiquité et Moyen Âge*, Paris, Picard, 2001.
- 4.6 En coll. avec L. Mary, *Impies et païens entre Antiquité et Moyen Âge*, Paris, Picard, 2002.
- 4.7 *Étudiants africains en France (1951-2001). Cinquante ans de relations France-Afrique. Quel avenir ?*, Paris, Karthala, 2002.
- 4.8 En coll. avec J.-P. Caillet (dir.), *L'Audience : rituels et cadres spatiaux de l'Antiquité au haut Moyen Âge*, Paris, Picard, coll. « Textes, images et monuments de l'Antiquité au haut Moyen Âge », 2007.
- 4.9 En coll. avec M. Balard, *Au Moyen Âge, entre tradition antique et innovation*, Paris, CTHS, 2009.

- 4.10 En coll. avec F. Bougard (dir.), *Liber, gesta, histoire. Écrire l'histoire des évêques et des papes de l'Antiquité au XX^e siècle*, Turnhout, Brepols, 2009.
- 4.11 En coll. avec D. Barthélemy (dir.), *L'Islam au carrefour des civilisations médiévales*, Paris, PUPS, coll. « Cultures et civilisations médiévales », 2012.
- 4.12 4.12 *Médiation, guerre et paix au Moyen Âge. Actes du 136^e congrès national des Sociétés historiques et scientifiques, Perpignan, 2011, édition électronique en projet.*

5. AUTRES TRAVAUX. HISTORIOGRAPHIE, RELIGION ET CULTURE DANS LE HAUT MOYEN ÂGE

5.1. Généralités

- 5.1.1 « Local and institutional history: the early middle ages (c. 300-1000) », dans D. Deliyani (dir.), *Historiography in the Middle Ages*, Leyden, Brill, 2003, p. 189-214, réédition 2012.
- 5.1.2 « L'historiographie occidentale dans l'Europe de l'an mille », dans P. Bonnassie et P. Toubert (dir.), *Hommes et sociétés dans l'Europe de l'An Mil*, Toulouse, Presses universitaires du Mirail, 2004, p. 389-406.
- 5.1.3 « L'histoire économique aux Semaines de Spolète », dans E. Menesto (dir.), *Omaggio al medioevo. I primi cinquanta anni del Centro italiano di studi sull'alto medioevo di Spoleto*, Spoleto, Fondazione centro italiano di studi sull'alto medioevo, 2004, p. 29-54.

766

5.2 Historiographie et politique

- 5.2.1 « Hérité royale et pouvoir sacré avant 987 », *Annales ESC*, 43, mai-juin 1988, p. 705-733.
- 5.2.2 « Ni robertien, ni carolingien : Raoul de Bourgogne, roi de France de 923 à 936 », *Bulletin de la société des fouilles archéologiques et des monuments historiques de l'Yonne*, 1989, p. 47-54.
- 5.2.3 « Les élévations royales de 888 à 987 dans l'historiographie du x^e siècle », dans D. Iognat-Prat et J.-C. Picard (dir.), *Religion et culture autour de l'an mil*, Paris, Picard, 1990, p. 145-150.
- 5.2.4 « Le baptême de Clovis », *L'Histoire*. Numéro spécial « Chrétiens, juifs et musulmans », juillet 1990.
- 5.2.5. « Richer de Reims a-t-il écrit une Histoire de France ? », dans Y.-M. Bercé et Ph. Contamine (dir.), *Histoires de France, historiens de la France*, Paris, Librairie Honoré Champion, coll. « Société de l'histoire de France », 1994, p. 47-58.
- 5.2.6 « Le baptême de Clovis et l'entrée des Francs en romanité », *Bulletin de l'association Guillaume Budé*, 1, 1996, p. 69-75.
- 5.2.7 « Les *Dix livres d'histoire* de Grégoire de Tours chez les écrivains carolingiens », dans N. Gauthier et H. Galinié (dir.), *Grégoire de Tours et l'espace gaulois*, Tours, Association Grégoire, 1997, p. 319-329.

- 5.2.8 « Écrire et récrire l'histoire de Clovis : de Grégoire de Tours à Hincmar », dans M. Rouche (dir.), *Clovis, histoire et mémoire*, Paris, PUPS, 1997, 2 vol., t. II, p. 157-172.
- 5.2.9 « Que reste-t-il de la commémoration du xv^e centenaire du baptême de Clovis ? », *Revue d'histoire de l'Église de France*, 86, janvier-juin 2000, p. 185-198.
- 5.2.10 « L'audience vue du haut Moyen Âge : une problématique », dans J.-P. Caillet et M. Sot (dir.), *L'Audience : rituels et cadres spatiaux de l'Antiquité au haut Moyen Âge*, Paris, Picard, 2007, p. 7-16.
- 5.2.11 « Sectes et laïcité : point de vue d'un médiéviste », dans *Sectes et laïcité*, Publication de la Mission interministérielle de vigilance et de lutte contre les dérives sectaires (MIVILUDES), Paris, La documentation française, 2005, p. 80-87.

5.3 Historiographie religieuse

- 5.3.1 « Spiritualité et sainteté chez les grands laïcs carolingiens. À propos de deux ouvrages récents », *Revue d'histoire de la spiritualité*, 52, 1976, p. 295-302.
- 5.3.2 « La genèse du mariage chrétien », *L'Histoire*, janvier 1984, rééd. dans G. Duby (dir.), *Amour et sexualité en Occident*, Paris, Le Seuil, 1991, p. 193-206.
- 5.3.3 « Mépris du monde et résistance des corps en Occident aux XI^e et XII^e siècles », *Médiévales*, 8, 1985, p. 6-17.
- 5.3.4 « Le moine Gerbert, l'Église de Reims et l'Église de Rome », dans N. Charbonnel et J.-E. Iung (dir.), *Gerbert l'Européen*, Aurillac, Éditions Gerbert, 1997, p. 135-149.
- 5.3.5 « Pèlerinage », dans J. Le Goff et J.-C. Schmitt (dir.), *Dictionnaire raisonné de l'Occident médiéval*, Paris, Fayard, 1999, p. 892-905.
- 5.3.6 « Les mythes d'origines romaines des Églises de Gaule (IX^e-XII^e siècle) », dans *Roma antica nel Medioevo. Mito, rappresentazioni, sopravvivenze nella « Respublica Christiana » dei secoli IX-XIII, Atti della quattordicesima Settimana internazionale di studio Mendola (24-28 agosto 1998)*, Milano, V&P Università, 2001, p. 163-188.
- 5.3.7 « Le christianisme au Moyen Âge », dans Y. Le Bohec (dir.), *Les Religions triomphantes au Moyen Âge : de Mahomet à Thomas d'Aquin*, Nantes, Éditions du temps, 2007, p. 47-107.
- 5.3.8 « L'Église carolingienne », dans A. Tallon et C. Vincent (dir.), *Storia religiosa della Francia*, Milano, à paraître en 2012.
- 5.3.9 « Les premiers temps de l'Église de Chartres », dans M. Pansard (dir.), *La Cathédrale de Chartres*, Strasbourg, La Nuée bleue, coll. « La grâce d'une cathédrale », à paraître en 2013.

5.4 Histoire culturelle

- 5.4.1. En coll. avec J.-F. Sirinelli, « L'histoire culturelle », dans F. Bédarida (dir.), *L'Histoire et le métier d'historien en France*, Paris, Maison des sciences de l'homme, 1995, p. 339-350.

- 5.4.2. En coll. avec A. Guerreau-Jalabert et J-P. Boudet, « L'étrangeté médiévale », dans J.-P. Rioux et J.-F. Sirinelli (dir.), *Pour une histoire culturelle*, Paris, Le Seuil, 1997, p. 167-189.
- 5.4.3. En coll. avec A. Guerreau-Jalabert et J-P. Boudet, *Histoire culturelle de la France*, t. I : *Le Moyen Âge*, Paris, Le Seuil, 1997, rééd. Paris, Point-Seuil, 2005.
- 5.4.4. « Anno Mille », *Storia e dossier*, 1, 1986.
- 5.4.5 « La formation d'un clerc : le cursus scolaire de Gerbert d'après Richer », dans O. Guyotjeannin et E. Poulle (dir.), *Autour de Gerbert d'Aurillac*, Paris, École des chartes, 1996, p. 242-249.
- 5.4.6 « Conclusions : à la recherche du processus de passage de la cité antique à la cité médiévale », dans C. Lepelley (dir.), *La Fin de la cité antique et le début de la cité médiévale : de la fin du III^e siècle à l'avènement de Charlemagne*, Bari, Edipuglia, 1996, p. 355-360.

6. LA RENAISSANCE CAROLINGIENNE

- 6.1 « La première Renaissance carolingienne : échanges d'hommes, d'ouvrages et de savoirs », dans *Les Échanges culturels au Moyen Âge, XXXII^e congrès de la SHMESP, juin 2001*, Paris, Publications de la Sorbonne, 2002, p. 23-40.
- 6.2 « Références et modèles romains dans l'Europe carolingienne », dans J.-Ph. Genet (dir.), *Rome et l'État moderne européen*, Rome, École française de Rome, 2007, p. 15-42.
- 6.3 En coll. avec Y. Coz, « Histoire et écriture de l'Histoire dans l'œuvre d'Alcuin », *Annales de Bretagne et des pays de l'Ouest*, 111-3, Ph. Depreux et B. Judic (dir.), « Alcuin, de York à Tours. Écriture, pouvoir et réseaux dans l'Europe du haut Moyen Âge », 2004, p. 175-191.
- 6.4 « Pratique et usages de l'histoire chez Abbon de Fleury », dans A. Dufour et G. Labory (dir.), *Abbon, un abbé en l'an mil*, Turnhout, Brepols, 2009, p. 205-223.
- 6.5 « Le palais d'Aix-la-Chapelle : lieu de pouvoir et de culture », dans W. Falkowski et Y. Sassier (dir.), *Le Monde carolingien. Bilan, perspectives, champs de recherche*, Turnhout, Brepols, 2009, p. 243-262.
- 6.6 « Aix-la-Chapelle au miroir de Constantinople », *Les Villes capitales au Moyen Âge, XXXVI^e congrès de la SHMESP*, Paris, Publications de la Sorbonne, 2006, p. 203-226.
- 6.7 « *Renovatio*, renaissance et réforme à l'époque carolingienne : recherches sur les mots », dans M. Balard et M. Sot (dir.), *Au Moyen Âge, entre tradition antique et innovation*, Paris, Éditions du CTHS, 2009, p. 117-140. Présentation résumée dans le *Bulletin de la Société nationale des antiquaires de France*, 2007, p. 62-72.
- 6.8 « Concordances et discordances entre culture des élites laïques et culture des élites cléricales à l'époque carolingienne : Jonas d'Orléans et Dhuoda », dans F. Bougard,

- R. Le Jan et R. McKitterick (dir.), *La Culture du haut Moyen Âge, une question d'élites ?*, Turnhout, Brepols, 2009, p. 341-362.
- 6.9 « Une spiritualité de la justice pour les grands laïcs carolingiens », dans J. Claustre, O. Mattéoni et N. Offenstadt (dir.), *Un Moyen Âge pour aujourd'hui. Mélanges Claude Gauvard*, Paris, PUF, 2010, p. 189-200.
- 6.10 « Introduction », dans Ph. Depreux, S. Lebecq, M. J.-L. Perrin et O. Szerwiniack (dir.), *Raban Maur et son temps*, Turnhout, Brepols, 2010, p. 9-17.
- 6.11 « Service de l'Empire et culte des saints dans la correspondance d'Eginhard », dans B. Dumézil et L. Vissière (dir.), *L'Épistolaire politique au Moyen Âge. Journée d'étude Paris-Sorbonne, 26 et 27 novembre 2010*, à paraître.
- 6.12 « Charlemagne et Hârûn al-Rachîd, premières rencontres entre Monde musulman et Occident chrétien (VII^e-IX^e s.) », dans M. Sot et D. Barthélemy (dir.), *L'Islam au carrefour des civilisations médiévales*, Paris, PUPS, coll. « Cultures et civilisations médiévales », 2012, p. 27-42.
- 6.13 « Configuration d'un texte hagiographique au IX^e s. : *La Translation des reliques des saints Marcellin et Pierre* par Eginhard », dans O. Kano et S. Sato (dir.), *Configuration du texte en histoire* (Colloque international de Global COE HERSETEC, Université de Nagoya, 1^{er} et 2 septembre 2011), Nagoya, Graduate school, Nagoya University, 2012, p. 5-16.

TABULA GRATULATORIA

Denise ANGERS
Martin AURELL
Michel BALARD
Christine BARRALIS
Sébastien BARRET
Julien BELLARBRE
Anna BELLETENI
Jérôme BELMON
Gisèle BESSON
Jean-Louis BIGET
Pierre BOTINEAU
Edina BOZOKI
Julien BRIAND
Sébastien BRICOUT
Pierre CHAMBERT-PROTAT
Pascal CHAREILLE
Caroline CHEVALIER-ROYET
Jean-Claude CHEYNET
Philippe CONTAMINE
Stéphane CURVEILLER
Christian DE MERINDOL
Fabrice DELIVRÉ
François DEMOTZ
Jean-Michel DEQUEKER-FERGON
François DESMARAIS
Thomas DESWARTE
Frédéric DUPLESSIS
Olivier FORCADE
Christian FRACHETTE
Alain GALATIS
Florent GARNIER
Alban GAUTIER
André GOTORBE
Monique GOULLET
Martin GRAVEL
Christian GUILLERE
Pierre-Henri GUITTONNEAU

Ingrid HARTL
Louis HOLTZ
Marie-Clotilde HUBERT
Laurent JÉGOU
Jean-Vincent JOURD'HEUIL
Sylvie JOYE
Odile KAMMERER
Thierry KOUAMÉ
Christian LAURANSON-ROSAZ
Daniel LE BLEVEC
Alain LE BOULLUEC
Yvonne-Hélène LE MARESQUIER
Enrique LEÓN
Sandrine LEROU
Béatrice LEROY
Serge LUSIGNAN
Eliana MAGNANI
Jean-Marie MAILLEFER
Arlette MAQUET
Laurent MAROIS
Olivier MATTEONI
Florian MAZEL
Céline MÉNAGER
Denis MENJOT
Jean MEYERS
Francine MICHAUD
Françoise MICHAUD-FRÉJAVILLE
Hélène MILLET
Jean-Marie MOEGLIN
Françoise MONFRIN
Élisabeth MORNET
Annliese NEF
Catherine NICOLAS-DENYSIAK
Fatima NOUGUAOUI
Pierrette PARAVY
Michel PERRIN
Delphine PLANAVERGNE
François PLOTON-NICOLLET
Joseph-Claude POULIN
Vivien PRIGENT
Laurianne QUENTIN
Pierre RACINE
Christiane RAYNAUD
Jean-Claude RICHARD

Albert RIGAUDIÈRE
Dominique RIGAUX
Laurent RIPART
Michel RUBELLIN
Guillaume SAINT-GUILLAIN
Emmanuelle SANTINELLI-FOLTZ
Jens SCHNEIDER
Philippe SÉNAC
Bénédicte SÈRE
Andreas SOHN
Alain TALLON
Josiane TEYSOT
Julien THÉRY
Jean THIBAULT
Pierre THIBAULT
Claire TIGNOLET
Jean-Yves TILLIETTE
Noël TONNERRE
François-Olivier TOUATI
Pierre TOUBERT
Cécile TREFFORT
Anne-Marie TURCAN-VERKERK
André VAUCHEZ
Maria VERDU
Laurent VISSIÈRE
Loïc ZIMMER

Bibliothèque de l'Institut des sources chrétiennes (Lyon)
Bibliothèque universitaire de l'Université Rennes 2
Département d'histoire de l'Université Blaise Pascal – Clermont-Ferrand
Institut de recherche d'histoire des textes (IRHT)
Institut d'études augustinienes
Maisons des sciences de l'Homme (Paris)

TABLE DES MATIÈRES

Remerciements.....	7
Abréviations.....	8

PROLOGUE

Un historien et son haut Moyen Âge : Michel Sot	11
Rosamond McKitterick	
Un historien à l'œuvre, Michel Sot.....	33
Pierre Riché	

PREMIÈRE PARTIE

ÉCRITURE DE L'HISTOIRE ET COMMUNAUTÉ DE MÉMOIRE : UNE EXPÉRIENCE POLITIQUE

La guerre de Clotaire II et de Dagobert contre les Saxons. Réflexions historiographiques et lexicographiques sur le chapitre 41 du <i>Liber Historiae Francorum</i>	39
Stéphane Lebecq	
Saint Boniface, la grammaire et l'histoire	49
Yann Coz	
Nithard et l' <i>Histoire des fils de Louis le Pieux</i>	59
Joëlle Alazard-Fontbonne	
Être historien au IX ^e siècle : Esdras <i>scriptor</i> et ses successeurs.....	67
Marie-Céline Isaïa	

	Les conceptions historiographiques de la totalité du passé à l'époque carolingienne (750-910).....	77
	Hervé Inglebert	
	Hagiographie et histoire à Saint-Amand : la collection de Milon († 872).....	87
	Charles Mériaux	
	Le talisman de Charlemagne : l'empire d'un objet précieux.....	99
	Lydwine Scordia	
	La souveraineté des comtes de Barcelone : une royauté par défaut (x ^e -xi ^e siècles)....	111
	Michel Zimmermann	
	<i>Adventus regis</i> . Le retour à pied d'un roi vainqueur	141
	Wojciech Falkowski	
776	<i>Nondum enim complete sunt iniquitates Yspanorum</i> , ou l'hagiographie au service de l'Histoire générale. L'épisode de la venue de Mahomet en Espagne (<i>Vita sancti Isidori</i> , BHL, 4486, vers 1200).....	155
	Patrick Henriot	
	« Grosses pierres » et « vieux manuscrits » : le roi Arthur à l'abbaye de La Crête... 169	
	Alain Rauwel	
	Des légendes chevaleresques dans une <i>Histoire ecclésiastique</i> . Orderic Vital et les captifs de l'Orient.....	177
	Dominique Barthélemy	
	Arts de la mémoire : les récits de la Première Croisade.....	191
	Élisabeth Crouzet-Pavan	
	L'image des juifs dans les prologues <i>extra rem</i> d'Hugues de Fleury.....	201
	Mireille Chazan	
	Jalons pour une histoire du prophétisme chrétien	213
	André Vauchez	
	John Rous et l'histoire ancienne de l'Angleterre.....	225
	Jean-Philippe Genet	

DEUXIÈME PARTIE

ÉCRIRE L'HISTOIRE DES HÉROS ET DES SAINTS :
UNE EXPÉRIENCE RELIGIEUSE ET MORALE

	The Holy Man and the Conqueror : the Legend of Attila and Pope Leo I	239
	Deborah M. Deliyannis	
	Construction et fonction du récit dans la littérature martyriale. L'exemple de la <i>Passio Perpetuae</i>	249
	François-Xavier Romanacce	

Grégoire le Grand et Theoctista.....	261
Bruno Judic	
La référence historique dans l'écriture épistolaire	273
Bruno Dumézil	
La mémoire collective : un exemple tiré des <i>Annales royales</i>	283
Magali Coumert	
Représenter l'histoire : une lecture des images de dédicace carolingiennes.....	295
Noémi Colin	
Écrire l'histoire de Constantin à l'époque carolingienne. Valeur historique de la <i>Vita Helenae</i> d'Almanne d'Hautvillers	303
Céline Ménager	
<i>Triginta autem Brixianenses sunt episcopi quos meminimus</i> . Mémoire épiscopale et hagiographie à l'époque carolingienne : le dossier de saint Filastre, évêque de Brescia.....	313
Giorgia Vocino	
Le couronnement impérial de Bérenger I ^{er} (915) d'après les <i>Gesta Berengarii imperatoris</i>	329
François Bougard	
Le dernier voyage de Mérolilan.....	345
Patrick Demouy	
Petite enquête sur un genre historiographique hybride : les <i>Gesta abbatum</i>	353
Noëlle Deflou-Leca	
Des interventions du saint au travail des hagiographes : les miracles de Syméon de Trèves.....	363
Klaus Krönert	
L'ermite Adhegrin : conversion laïque, retrait du monde	377
Anne Wagner	
<i>Deutéronome</i> , royauté et rois bibliques dans le <i>Policraticus</i> de Jean de Salisbury : première et succincte approche.....	387
Yves Sassier	
La succession de Pépin et la jeunesse de Charlemagne revues par Jean d'Outremeuse	397
Dominique Boutet	
Hercule espagnol, fondateur de cités	405
Henri Bresc	

**ÉCRIRE L'HISTOIRE DES INSTITUTIONS :
UNE EXPÉRIENCE SOCIALE**

	L'acte mérovingien perdu de protection royale en faveur de la fille meurtrière du duc Amalo : un cas particulier ?.....	417
	Osamu Kano	
	La « <i>colonica</i> » rémoise dans deux documents du haut Moyen Âge	425
	Sho-ichi Sato	
	Réforme monastique et discours historiographique. L'évocation par Adémar de Chabannes de la dédicace de la basilique du Sauveur et de l'introduction de l'observance bénédictine à Saint-Martial de Limoges au IX ^e siècle.....	435
	Philippe Depreux	
778	Écriture de l'histoire et compétition : l'échec du projet de mariage entre Charles le Jeune et la fille d'Offa de Mercie	453
	Régine Le Jan	
	Le saint, le fleuve et les Hongrois. Histoire ancienne et histoire récente dans les <i>Vies</i> de Géminien de Modène (X ^e -XI ^e siècles)	465
	Thomas Granier	
	Contribution aux <i>Gestes des abbés de Saint-Denis</i> Hilduin (814-855/859) et Suger (1122-1151) : à propos des droits de Saint-Denis sur le monastère d'Argenteuil	477
	Michèle Gaillard	
	Aux pauvres ou aux hôtes ? Note sur l'affectation de l'abbaye Saint-Timothée à Saint-Remi de Reims en 972	487
	Josiane Barbier & Laurent Morelle	
	Passé, présent, futur au miroir de la réforme. À propos de quelques textes universitaires	501
	Jacques Verger	
	Écrire l'histoire et restaurer l'honneur au Parlement de Paris. À propos de la relique du chef de saint Denis en 1410.....	509
	Claude Gauvard	
	De la <i>querella</i> à la <i>concordia</i> . Transaction entre le prieur Garnier de Saint-Flour et le seigneur Pierre de Brezons (11 février 1295 n.st.)	521
	Albert Rigaudière	

QUATRIÈME PARTIE
ÉCRIRE L'HISTOIRE :
MÉTHODES ET OUTILS DE L'HISTORIEN DU XXI^e SIÈCLE

La lignée de Martial. Liste épiscopale et mémoire du passé.....	537
Jean-Pierre Poly	
Aux « extrémités de la Gaule », la Cornouaille.....	557
Bernard Merdrignac	
Autour de la datation des poèmes d'Alcuin, Joseph Scot et Théodulf d'Orléans réunis dans le manuscrit <i>Bernensis</i> 212.....	575
Michel Jean-Louis Perrin	
Histoire d'un texte d'histoire : le commentaire anonyme sur les <i>Maccabées</i> transmis par les manuscrits Orléans, BM 191, Barcelona, Catedral 64 et New Haven, Yale University, Beinecke 643.....	589
Sumi Shimahara	
<i>Ex dono Hincmari</i> . Livres donnés par Hincmar (845-882) à Saint-Remi de Reims.....	601
François Dolbeau	
Le chant des Gaules avant les Carolingiens.....	615
Iégor Reznikoff	
Les <i>Miracula sancti Maximini</i> de Létald de Micy : prolégomènes à une nouvelle édition.....	623
Charles Vulliez	
L'historien face à l'édition critique : un manuscrit de Berne (Bern, Burgerbibliothek 51).....	637
Guy Lobrichon	
Écrire l'histoire d'une âme au XII ^e siècle. <i>L'Otium ad Helwidem sororem</i> d'Hugues de Soissons.....	649
Cédric Giraud	
La muraille qui sépare les deux peuples (Éphésiens 2, 14) dans les commentaires médiévaux.....	661
Gilbert Dahan	
L'Europe des Francs et l'émergence de la France. Le terme « franc » et son évolution sémantique dans les sources arabo-musulmanes médiévales.....	669
Daniel G. König	
Propos sur la « gloire » : lectures polémiques du <i>De gloria</i> de Cicéron de l'Antiquité à la Renaissance.....	679
Stéphane Gioanni	

	<i>Si volueris per demones habere scientiam</i> : l' <i>Experimentum nigromantie</i> attribué à Michel Scot	691
	Jean-Patrice Boudet & Julien Véronèse	
	Histoires et chroniques dans la <i>Nova bibliotheca</i> du P. Philippe Labbe, sj (1657).	703
	Jean-Loup Lemaitre	
	Au service des archives de l'Ancien Régime à la Restauration : Joseph Nicolas Pavillet	713
	Bruno Galland	
	Table des illustrations.....	725
	Index des noms de personnes	727
	Index des noms de lieux	749
	Index des manuscrits	759
780	Travaux de Michel Sot	763
	<i>Tabula gratulatoria</i>	771
	Table des matières	775